

ஸ்ரீ:

ஆழ்வார் திருவடிகளே சரணம்.



ப்ரபந்நஜநகூடஸ்தரான

நம்மாழ்வார் அருளிச்செய்த

**திருவாசிரியம்.**

பெருமாள் கோயில்

பிரதிவாதி பயங்கரம் அண்ணங்கராசாரியர்

இயற்றிய

திவ்யார்த்த தீபிகையென்னும்

உரையுடன் கூடியது.

**M. R.** கோவிந்தசாமி நாயுடுவால்

சென்னை ஆடன் அச்சுக்கூடத்தில்

அச்சிலேக்கப்பட்டது.

இரண்டாம் பதிப்பு.

1928

**ஸ்ரீமான் உ. வே. (காஞ்சீபுரம்) பிரதிவாதி பயங்கரம்**  
**அண்ணங்கராசார்யர் ஸ்வாமிகள் அருளிச்செய்த க்ரந்தங்களும்**  
**அவற்றின் விலையும்.**

திருப்பல்லாண்டு, பெரியாழ்வார் திருமொழி	}	3	0	0
—தெளிவுரை				
திருப்பாவையின் விரிவுரை	....	1	4	0
ஷே. திக் ராப்பர் பயிண்ட்	....	1	0	0
நாச்சியார் திருமொழியின் விரிவுரை	....	2	0	0
பெருமாள் திருமொழியின் விரிவுரை	....	1	12	0
திருச்சந்த விருத்தத்தின் விரிவுரை	.	1	10	0
திருமலை, திருப்பள்ளியெழுச்சி, அமலனாகிபிரான், கண்ணினுண் சிறுத்தாம்பு—இவற்றின் விரிவுரை	}	1	6	0
முதலாயிரம் முழுமையும் 3 வால்பூம்களாக நல்ல பைண்ட்	}	10	8	0
இராமாநுச நூற்றந்தாதியின் விரிவுரை	....	0	12	0
சிறிய திருமடல்—விரிவுரை	....	0	10	0
பெரிய திருமடல்—விரிவுரை	....	1	0	0
திருவெழுக்கற்றிருக்கை—விரிவுரை	..	0	5	0
திருவாசிரியம்—விரிவுரை	..	0	5	0
பெரிய திருவந்தாதி	....	1	8	0
ஸ்ரீவசநபூஷண ஸாரம்	....	1	0	0
கூரத்தாழ்வான் வைபவம்	....	0	4	0
பிரதிவாதி பயங்கரம் அண்ணு வைபவம்	....	0	3	0
முகுந்தமாலையின் தெளிவுரை	..	0	6	0
ஆளவந்தார் ஸ்தோத்ரத்தின் தெளிவுரை	..	0	12	0
ப்ரணவாதிகார தத்துவம்	..	0	4	0
நமஸ்கார தத்துவம்	....	0	2	0
ஸ்தோத்ரவ்யாக்யான சோதரம்	..	0	3	0
ஸுதர்சந சதகம் தமிழரை	....	1	0	0
ஸ்ரீவரதராஜ ஸ்தவத்தின்—விஸ்தாரமான மணிப்ரவாள வியாக்கியானம் (தெலுங்கு) லிபி	}	1	4	0
ஸ்ரீஸ்தவத்தின்	..	1	6	0
ஷே. ஷே. ஷே.				
அதிமாநுஷஸ்தவத்தின்	..	0	12	0
திருப்பல்லாண்டு விரிவுரை	....	0	4	0
ஆசார்ய ஹ்ருதய மூலம்	....	0	3	0
ரஹஸ்ய மூலம்	....	0	6	0
உபந்யாஸரத்ரமாலா (க்ரந்தலிபி) ஸம்ஸ்க்ருத பாஷையில் சிறந்த 5 உபந்யாஸங்கள்	}	0	6	0
சேஷாவதாரச் சிறப்பு	....	0	2	0

[இன்னும் பல புத்தகங்களும் உள்ளன.]



ஆழ்வார் திருவடிகளே சரணம்.

## திருவாசிரியம்.



இது—மயர்வற மதிநல மருளப்பெற்ற ஆழ்வார்களுள் தலைவரும், ப்ரபந்நஜநகூடஸ்தருமான நம்மாழ்வார் அருளிச்செய்த நான்கு திவ்யப்ரபந்தங்களுள் இரண்டாவதான பிரபந்தம். திருவிருத்தம், திருவாசிரியம், பெரிய திருவந்தாதி, திருவாய்மொழி என்ற நான்கு பிரபந்தங்களும் நம்மாழ்வாருடைய திவ்யஸூக்திகளாம். இந்நான்கும், முறையே நான்கு வேதங்களின் ஸாரமாம். நாலாயிரப் பிரபந்தத்தில் மூன்றாவது ஆயிரமாகிய இயற்பாவில் இது ஆறாவதாகும். யஜுர்வேத ஸாரமுமாம்.

ஆழ்வார் தமது ஞானக்கண்ணுக்கு இலக்கான எம்பெருமானை நோக்கி, 'தேவீரை அதுபவிப்பதற்கு இடையூறான தேஹஸம்பந்தத்தை அறுத்துத் தந்தருளவேணும்' என்று ஸம்ஸார ஸம்பந்த நிவ்ருத்தியை அபேக்ஷித்தார்—முதற் பிரபந்தமாகிய திருவிருத்தத்தில். ஆழ்வார் அப்படி பிரார்த்தித்தபோதிலும், எம்பெருமான் இவ்வாழ்வாரைக்கொண்டு நாட்டுக்கு நன்மையாகச் சில திவ்யப்ரபந்

தங்களை வெளியிடுவித்து ஸம்ஸாரிகளைத் திருத்திப் பணிகொள்ளத் திருவுள்ளம் பற்றினவனாகையாலே “பொய்ந்தின்ற ஞானமும் பொல்லாவொழுக்கு மழுக்குடம்புமிந்தின்ற நீர்மை இனியாமுறமை” என்று இவர் அபேஷித்த போதே இவருடைய பிரார்த்தனையைத் தலைக்கட்டித் தந்தருளவில்லை. “இவ்வாழ்வார் இந்த ஸம்ஸாரத்தை விட்டு விலகி ஒரு ஈடுமந்தமில்லதோர் நாட்டிலே போய்ச் சேரவேணுமென்று பாரிப்பது நம்முடைய குணங்களை அநுபவிப்பதற்காகவேயன்றி வேறொன்றுக்காகவன்றே; அந்த குணநுபவத்தை இவர்க்கு நாம் இவ்விடத்திலேயே வாய்க்கச்செய்வோம்; இங்கே தானே இவர் குணநுபவம் பண்ணிக் களித்தாராய், அவ்வநுபவம் உள்ளடங்காமல் புறவெள்ளமிட்டுப் பிரபந்தங்களாகப் பெருகி லோகோபகாரமும் செய்தாராகட்டும்” என்று எம்பெருமான் திருவுள்ளம்பற்றித் தனது ஸ்வரூப ரூபகுண விபூதிகளைக் காட்டிக்கொடுக்க, ஆழ்வார் அவற்றைக்கண்டு பரமானந்தம் பொலிய அநுபவிக்கிறார்-இத்திருவாசிரியத்தில். ஸம்ஸார ஸம்பந்தங் கழிந்து பரமபதத்திலே போனபின்பு அநுபவிக்கக்கூடிய எம்பெருமானது மேன்மையையும் நீர்மையையும் வடிவழகையும் இங்கிருந்து கொண்டே சுருக்கமாக ஏழு பாட்டாலே அநுபவிக்கிறாராயிற்று.

ஆசிரியப்பாக்களிணுலமைந்த இத்திவ்யப்ரபந்தத்திற்குத் திரு ஆசிரியம் எனத் திருநாமம் வழங்கலாயிற்று. அடியொன்றுக்கு நான்கு சீராய் இயற்சீர் பயின்றும் வெண்சீர் விரவியும் முன்றடிக்குக் குறையாமல் பலவடிகளால் அகவலோசையுற்று இறுதியில் ஏ யென்னும் அசையுடன் முடிவது ஆசிரியப்பாவாம். இது—நேரிசையாசிரியப்பா, நிலைமண்டில வாசிரியப்பா முதலிய நான்கு வகைகையுடையது; எல்லாவடிகளும் நாற்சீராய் ஈற்றயலடி முச்சீராய் முடிவது நேரிசையாசிரியப்பா. எல்லாவடிகளும் நான்கு சீராலேயே முடிவது நிலைமண்டிலவாசிரியப்பா. இப்பிரபந்தத்தில் 1,2,3,6-ஆம் பாசரங்கள் நேரிசையாசிரியப்பாக்கள்; 4, 5, 7-ஆம் பாசரங்கள் நிலைமண்டில வாசிரியப்பாக்கள். அந்தாதித்தொடையால் அமைந்ததாம் இப்பிரபந்தம்.



ஸ்ரீ:

ஆழ்வார் திருவடிகளே சரணம்.

த னி ய ன் உ ரை .



அருளாளப்பெருமாளேம்பெருமானார் அருளிச்சேய்தது.

[கலி விருத்தம்.]

காசினியோர் தாம்வாழக் கலியுகத்தே வந்துதித்து  
 ஆசிரியப் பாவதனா லருமறைநூல் விரித்தானைத்  
 தேசிகனைப் பராங்குசனைத் திகழ்வகுளத் தாரானை  
 மாசடையா மனத்துவைத்து மறவாமல் வாழ்த்துதுமே.

பதவுரை

காசினியோர்	{	பூலோகத்திலுள்ள	திசுழ் வகுளம்	{	விளங்குகின்ற
தாம்	{	வர்கள்	தாரானை	{	மகிழ்மாலையை
வாழ	{	உஜ்ஜீவிப்பதற்காக	பராங்குசனை	{	அணிந்துள்ள
கலியுகத்தே	{	இக்கலியுகத்தில்	மாசு அடையா	{	வருமான
வந்து	{	இந்நிலத்தில் வந்து	மனத்து	{	நம்மாழ்வாரை
உதித்து	{	அவதரித்து	வைத்து	{	அஹங்கார
ஆசிரியப்பா	{	திருவாசிரியப்	மறவாமல்	{	மமகாரங்களாகிற
அதனால்	{	பிரபந்தத்தினால்	வாழ்த்துதும்	{	குற்றங்களற்ற
அரு மறை	{	தெரியவரிதான		{	மனத்திலே
நூல்	{	வேத சாஸ்த்ரங்		{	வைத்து
விரித்தானை	{	களை விவரித்த		{	ஒருகாலும்
தேசிகனை	{	வரும்		{	மறவாமல்
ஆசார்யரும்	{	ஆசார்யரும்		{	மங்களாசாஸநஞ்
					செய்வோம்.

—\*\*\*—இவ்விருள் தருமானால்த்திலே ஸம்ஸாரிகளாய்த் தடு  
 மாறுகிற நம்போல்வாரை உஜ்ஜீவிக்கச் செய்வதற்காக இக்கலியுகத்  
 திலே இப்பூமண்டலத்திலே வந்து திருவவதரித்துத் திருவாசிரிய

மென்னுமித் திவ்யப்பரந்தத்தை அருளிச்செய்து இதன் மூலமாக வேதார்த்தங்களை வெளியிட்டவரும், “ ஆத்யஸ்ய ந: குலபதே: ” என்று ஆளவந்தாரருளிச்செய்தபடி ஸ்ரீவைஷ்ணவகுல கூடஸ்தராய்க்கொண்டு ப்ரதமாசார்யரும், மகிழ்மாலையை நிரூபகமாகச் சாதிக் கொண்டுருப்பவரும், புறமதத்தவர்களைக் கண்டித்து ஒழித்த தனாலே பராங்குசர் என்று திருநாமம் பெற்றவருமான நம்மாழ்வாரை நிஷ்கல்மஷமான நெஞ்சிலேவைத்து நித்தியம் வாழ்த்துவோமென்ற தாயிற்று.

பராங்குசன் என்பதற்கு மாளுானிகள் சொல்லும் அர்த்தமும் ஒன்றுண்டு; பரர்க்கு அங்குசம் [மாவட்டி] போன்றவர்,—மதாந் தரஸ்தர்களை அடக்குகிறவர் என்கிற பொருள் ஒருபுறமிருக்கட்டும். பரன் என்று பரமபுருஷனான எம்பெருமானைச் சொல்லுகிறது. அவனைத் தம்முடைய ஸ்ரீஸூக்திகளாகிற மாவட்டியினால் வசப்படுத்திக்கொள்ளவல்லவர் என்கை. \* “ வலக்கையாழி இடக்கைச் சங்கமிவையுடை மால்வண்ணனை, மலக்கு நாவுடையேற்கு ” என்று தாமே அருளிச்செய்தார். சில குதநுஷ்டிகள் மறைகுலையச் சாது சனங்களடங்கத் தருக்கச் செருக்காலே எம்பெருமானுடைய பரத்வத்தை இல்லையெய்தவளவிலே ஸர்வேசவரன் அதுகண்டு நடுங்கி ‘ நான் பரதத்வமல்லேன், நான் பரதத்வமல்லேன் ’ என்று பின் வாங்க, ஆழ்வார் “ ஒன்றுந்தேவுமுலகும் ” என்கிற திருவாய்மொழி யாகிற மாவட்டியையிட்டு அவ்வெம்பெருமானாகிற களிற்றை ஓடவொட்டாதே நிலைநிறுத்திப் பரத்வஸ்தாபனம் பண்ணினபடியாலே பராங்குசரென்கிறது என்று கருத்து.

ஆழ்வார் திருவடிகளே சரணம்.



ஸ்ரீ:

ஆழ்வார் திருவடிகளே சரணம்.

ப்ரபந்நஜநகூடஸ்தரான நம்மாழ்வார் அருளிச்சேய்த்

# திருவாசிரியம்.



[பெருமாள் கோயில் பிரதிவாதி பயங்கரம்  
அண்ணங்கராசாரியர் இயற்றிய  
திவ்யார்த்த தீபிகையுடன் கூடியது.]

சேக்கர்மா முகிலுதேது மிக்க சேஞ்சுடர்ப்  
பரிதிசூடி \* அஞ்சுடர் மதியம்பூண்டு \*  
பலசுடர் புனைந்து பவளச்சேவ்வாய் \*  
திகழ் பசஞ்சோதி மரதகக் குன்றம் \*  
கடலோன் கைமிசைக் கண்வளர்வதுபோல் \* \*  
பீதகவாடை முடிபூண் முதலா \*  
மேதகு பல்கலனணிந்து \* சோதி  
வாயவும் கண்ணவும் சிவப்ப \* மீதிட்டுப்  
பச்சைமேனி மிகப்பகைப்ப \*  
நச்சுவினைக் கவர்தலை யரவி னமளியேறி \*  
எறிகடல் நடுவு எறிதுயி லமர்ந்து \*  
சிவனய னிந்திர னிவர்முத லனைத்தோர் \*  
தேய்வக் குழாங்கள் கைதொழக் கிடந்த \*  
தாமரையுந்தித் தனிப்பேரு நாயக ! \*  
மூவுலகள்ந்த சேவடியோயே !

(க)

ப த வு ரை.

பவளம் செம் வாய்	$\left\{ \begin{array}{l} \text{பவழங்களாலே} \\ \text{சிவந்த இடங்களை} \\ \text{யுடையதும்} \end{array} \right.$	$\left  \begin{array}{l} \text{திகழ் பசும்} \\ \text{சோதி} \end{array} \right.$	$\left\{ \begin{array}{l} \text{விளங்குகின்ற} \\ \text{பசுமையான} \\ \text{நிறத்தை} \\ \text{யுடையதுமான} \end{array} \right.$

மரதகம்	ஒரு பச்சை குன்றம்	மாமலையானது,	மேனி	தில்வமங்கள் விக்கரஹத்தின் நிறமானது
செக்கர் மா		சிவந்த பெரிய	மீதிட்டு மிக பகைப்ப	
முகில்	உடுத்து	மேகத்தை அரையில்		எறி கடல் நடுவுள்
உடுத்து		உடுத்துக் கொண்டும்	நஞ்சு வினை	
மிக்க செம்	சுடர் பரிதி சூடி	மிகவும் சிவந்த தேஜஸை		கவர் தலை
சுடர் பரிதி		யுடைய	அராவு	
சுடி	ஸூரியனை கிரஸ்வியில்	இன் அமளி ஏறி		போக்யமான சயனத்தின்மீது ஏறி
அம் சுடர் மதியம்	பூண்டு		குளிர்ந்த ஒளியை	
		புடைய சந்திரனைக் கண்ட	சிவன் அயன் இந்திரன்	சிவன் பிரமன் இந்திரன் முதலிய எல்லாத் தேவ ஸமூஹங்களும்
பல சுடர் புனைந்து		பூஷணமாக அணிந்து கொண்டும்		
		(நகைத்திரங்களாகிற் பல தேஜஸ் பதார்த்தங்களை யும் (பலவகை ஆபரணங்களாக) அணிந்து கொண்டும்	காமரை உந்தி தனி பெரு நாயக	தாமரைப்பூவைத் திருநாயியிலே உடைய அத்தீய ஸர்வேசுவரனே!
கடலோன் கை மிசை	கண்வளர்வது போல்	கடலரசனுடைய கைமேலே		
		படுத்துக்கொண் டிருப்பதுபோல,	சே அடியோய்	அழகிய திருவடிகளை யுடையவனே! (வாழ்ந்திகுக!)
பீதக ஆடை முடி பூண் முதலா	மேதகு பல் கலன் அணிந்து	பீதாம்பரம், திருவயிடுக்கம் கண்டிகை		
		முதலான சிறிந்த பல திருவாபர ணங்களைச் சாத்திக்கொண்டு		
சோதி வாயவும் கண்ணவும் சிவப்பு	புச்சை	அழகிய வாயும் கண்களும் சிவந்திருக்கப் பெற்று		
புச்சை		பசுமையான		

—\* \* \*— [செக்கர்மர்மூசில்.] ஆழ்வார், கீழ்ப்பிரபந்தமாகிய திருவிருத்தத்தின் முதற்பாட்டில் “ அழுக்குடம்பும் ” என்று தம் முடைய சரீரத்தின் தண்மையைப்பேசினார் ; இந்த முதற்பாட்டில் எம்பெருமானுடைய திருமேனியின் வைலகூண்யத்தி லீடுபட்டுப் பேசுகிறார். அப்ராக்குதமாய் ஒப்புயர்வற்றதான் பகவத் திவ்ய மங்கள விக்ரஹத்திற்குப் பராக்குத் வஸ்துக்களிலே ஒன்றை உபமானமாக எடுத்துக்கூறுவதானது \* “ ஒட்டுரைத் திவ்வுலகுன்னைப் புகழ்வெல்லாம் பெரும்பாலும், பட்டுரையாய்ப் புற்கென்றே காட்டு மால் பரஞ்சோதி ” என்றபடி அவத்யமேயாயினும், ஓர் உபமானத்தையிட்டே அதுபவித்துத்தீரவேண்டியிருப்பதாலும், வேதாந்தங்களிலும் அப்படியே உபமானங்களையிட்டே நிரூபித்திருப்பதாலும் இவ்வாழ்வார்தாமும் இங்கு ஓர் உபமானத்தை யிட்டுப்பேசி அதுபவிக்கிறார்.

‘ ப்ரஸித்தோபமை ’ என்றும் ‘ அபூதோபமை ’ என்றும் உவமை இரண்டு வகைப்படும் ; முகம் சந்திரனைப் போன்றது, திருவடி தாமரையைப் போன்றது, என்றிங்ஙனே பேசுதல் ப்ரஸித்தோபமையாம் ; இனி அபூதோபமையாவது—தமிழில் இல்பொருளுவமை எனப்படும். ப்ரஸித்தமல்லாத ஒரு விஷயத்தைக் கவிகள் தம் புத்திசமத்தாரத்தாலே ஏற்படுத்திக்கொண்டு அதனைத் த்ருஷ்டாந்தமாக்கிக் கூறுதல் அபூதோபமையாம். இப்படிப்பட்ட அபூதோபமையைக் கூறுவதன் கருத்து—உபமேயப் பொருளானது ஒப்பற்றது என்பதைத் தெரிவிப்பதேயாம்.

இப்பாசுரத்தில் அபூதோபமை வருணிக்கப்படுகிறது. எம்பெருமான் திருவரையில் திருப்பீதாம்பரம் சாத்திக்கொண்டும் திருமுடியில் திருவபிஷேகமணிந்துகொண்டும், இப்படியே மற்றும் பலபல திருவர்பரணங்களைப் பூண்டுகொண்டும், செந்தாமரை போன்ற திருவாயும் திருக்கண்களும் விளங்கவும், ச்யாமமான திருமேனிநிறமானது மற்ற சோபைகளெல்லாவற்றையுங்காட்டில் விசேஷித்து விளங்கவும் கடலினிடையே திருவனந்தாழ்வானேனும் திருவணையின்மீதேறித் திருக்கண்வளர்த்தருளுகிறபடிக்குத் த்ருஷ்டாந்தமாக வருணிக்கப் பொருத்தமான ப்ரஸித்தோபமை ஒன்றில் லாமையால் அபூதோபமை அருளிச்செய்கிறார். மரகதப்பச்சமைய



பலசுடர் என்றது ஆகாசத்திலுள்ள மற்றும் பல நகூத்தராகி தேஜஸ் ஸமுஹங்களைச் சொன்னபடி. திருவாபரணங்களில் நகூத்தர ஹாரமென்பதுமொன்று. புனைந்த என்று பாடமானபோது பெய ரெச்சமாகி மரதகக்குன்றத்திற்கு விசேஷணமாகக்கடவது.

பவளச்செவ்வாய்—‘ப்ரவாளம்’ என்ற வடசொல் பவளமெனத் திரியும். வாய் என்று இடங்களைச் சொன்னபடி. மலையிற் பல இடங்களில் பவளமுண்டாதலால் பவளங்களாற் சிவந்த இடங் கள் \* “கைவண்ணந்தாமரை வாய்கமலம் போலும் கண்ணிணையு மரவிந்தம் அடியுமஃதே” என்றும் † “பவளவாய் கடலச்செங் கண்” என்றும் சொல்லப்படுகிற திவ்ய அவயவங்களுக்கு உபமான மாகக் கூறப்பட்டன.

திகழ்பசுஞ்சோதி மரதகக்குன்றம்—பசுமை நீலம் கருமை என்ற நிறங்களை அபேதமாகக் கூறுவது கவிமரபாதலால் எம் பெருமானுடைய காளமேகத்திருவுருவத்திற்கு மரதகக்குன் றத்தை [—பச்சைமாமலையை] உவமை கூறினார். ஸாதாரண மலை யானது எம்பெருமானுடைய துளக்கலாகாநிலைக்கும் வளர்த்திக் கும் ஒப்பாகுமேயன்றி, காணப்புக்கவர்களின் கண்ணையும் நெஞ் சையும் குளிர்வித்து அவர்களுடைய ஸம்ஸாரதாபங்களை யெல்லாம் போக்குந்தன்மையும் எப்போதும் தியானஞ்செய்வதற்கு உரிய தாயிருத்தலும் பெருங்கருணைக்கு இருப்பிடமாயிருத்தலும் முதலிய குணவிசேஷங்களில் ஒப்பாகமாட்டாமையால், திகழ் பசுஞ்சோதி மரதகம் என்று குன்றம் விசேஷிக்கப்பட்டது. ஆக இப்படிப்பட்டதொரு குன்றம் உலகில் எங்குமில்லை; இருந்தாலும் அது கடலோன்கையிசைக் கண்வளர்வது அஸம்பாவிதம்; ஆக இத்தனையும் ஸம்பாவிதமாகில் எம்பெருமான்படிக்குப் போலி சொல்லலாமாய்த்து.

செக்கர்மா என்று தொடங்கி, கண்வளர்வதுபோல் என்னு மளவும் உபமானத்தை சிஷித்து முடித்து, இனி பீதகவாடை என்று தொடங்கி உபமேயமான எம்பெருமானுடைய அதுபவத் தில் இழிகிறார். செக்கர்மா முகிலுக்கு உபமேயம் பீதகவாடை;

\* திருநெடுந்தாண்டகம்-21.

† திருமூலை-2.

மிக்க செஞ்சுடர்ப் பரிதிக்கு உபமேயம் முடி (அதாவது-கிரீடம்) ; அஞ்சுடர் மதிக்கும் பலசுடர்கட்கும் உபமேயம் பூண்முதலா மேதகு பல்கலன். பூண் என்பது ஆபரணஸாமான்யத்துக்குப் பேராயினும் இங்கே சந்த்ரஹாரமென்கிற ஆபரண விசேஷத்தைக் குறிக்குமென்க. மேதகு—மேவத்தகு என்றபடியாய், (திருமேனிக்குப்) பொருந்தத்தக்கின என்றதாம். மெய்தகு என்றும் பாட முண்டாம் ; மெய்—திருமேனி. கலன்—ஆபரணம். மீதிட்டுப் பச்சைமேனி மிகப்பகைப்ப—எம்பெருமானுடைய திருமேனியில் பீதகவாடையின் சோதி ஒரு நிறமாகவும், திருவபிஷேகத்தின் சோதி மற்றொரு நிறமாகவும், திவ்ய பூஷணங்களின் சோதி வேறொரு நிறமாகவும் திருவாய் திருக்கண் முதலிய அவயவங்களின் சோதி மற்றுமோர் நிறமாகவும் இப்படி பலவகை நிறச்சோதிகள் இருந்தாலும் திருமேனியின் நிறமாகிய \* பாசியின் பசம்புறம் போன்ற திருநிறமே மற்ற எல்லாச் சோபைகளோடும் போரிட்டு வெற்றிபெற்று விளங்குகின்றதாம். மேனி என்று உடலுக்கும் நிறக் துக்கும் பேர் ; இங்கு நிறத்தைச் சொல்லுகிறது. பசுமை நிறமானது ; (மீதிட்டு மிகப்பகைப்ப—மிகப்பகைத்து மீதிட என்று விசுதிமாற்றிக் கூட்டியுரைக்கலாம்.) என்னுடைய சோப்பையின் முன்னே உங்களுடைய சோப்பை எப்படி விளங்கலாம் என்று போராடித் தானே மேற்பட்டதாயிற்றும். மீதிடுதல் — வெற்றி பெறுதல் என்னலாம். ஆக இவ்வளவும் எம்பெருமானுடைய திவ்ய சோபைகளை வருணித்தாராயிற்று. இனி, பள்ளிகொள்ளுமழகைப் பேசுகிறார்.

சுநீரஸாகரமத்தியில் திருவனந்தாழ்வான்மேல் துயில்கொண்டருளி; சிவன் பிரமன் இந்திரன் முதலான தேவர்களால் தொழப்படுமவனே ! தாமரைபூத்த திருநாபியையுடைய ஸர்வேசுவரனே ! பண்டொருகால் மாவலிபக்கல் நீரேற்று மூவுலகுமளந்தவனே ! ஜய விஜயீபவ—என்றாராயிற்று.

திருமேனியழகிலும் துயில்கொண்ட அழகிலும் இவ்வாழ்வார் நெஞ்சைப் பறிகொடுத்தாராகையாலே ஒரு வினைமுற்றோடே பாசுரத்தை முடிக்கமாட்டாமல் “ மூவுலகளந்த சேவடியோயே ! ” என்று கண்ணாளு சமுழையிட்டுக் கிடக்கிறார்.

நஞ்சு + வினை—நச்சுவினை ; சத்துருக்கள்மேல் விஷத்தை உமிழும் தொழிலையுடையனிறே திருவனந்தாழ்வான். கவர்ந்தலை—

கப்புவிட்டுக் கிளர்கின்ற தலைகையுடைய என்று சீப்தார்த்தம் ; பலபல தலைகையுடைய என்பது தாத்பரியம். அமளி—படுக்கை. அறிதயில்—யோகநித்திரை. சேவடியோய்-சேவடியோன் என்பதன் விளி. .... (க)

உலகுபடைத் துண்டவேந்தை \* அறைகழல்

சுடர்ப்பூந் தாமரை சூடுதற்கு - \* அவாவா

ருயிருருகியுக்க \* நேரியகாத

லன்பிலின்பீன் தேறல் \* அமுத

வேள்ளத்தானும் சிறப்பு விட்டு - \* ஒருபொருட்

கசைவோரசைக \* திருவோடு மருவிய

இயற்கை \* மாயாப் பேருவிறலுசகம்

மூன்றினோடு நல்வீடு பெற்றினும் \*

கோள்வதெண்ணுமோ தேள்ளியோர் குறிப்பே ? (உ)

உலகு	உலகங்களை	}	தேறல்	{	தென்போலிருக்கிற
படைத்து	ஸ்ருஷ்டித்து				(அல்லது,
உண்ட	{ (பிரளய காலத்தில்)			தேனாகிய)	
எந்தை	விழுங்கிய				
	ஸர்வேசுவரனுடைய		அமுதம்	{	அமிருத
அறை கழல்	ஆபாணவொலி		வேள்ளத்		ப்ரவாஹத்தில்
சுடர் பூ	பொருந்திய		தான்		மூழ்கி
தாமரை	திருவடிகளாகிற		ஆம் சிறப்பு	யிருக்கையாகிற	
	அழகிய தாமரை		விட்டு	பெருமையை	
	மலர்களை			விட்டிட்டு	
சூடுதற்கு	{ சிரோபூஷணமாக		ஒரு	{	கூடாமான
	அணிவதற்கு		பொருட்கு		வொரு
அவாவு	ஆசைப்படுகின்ற		அசைவோர்	பலனுக்காக	
ஆர் உயிர்	{ அருமையான			அலைகின்றவர்கள்	
	ஆத்மாவானது		அப்படியே		
உருகி உக்க	நைந்து சிதிலமாக,	அசைக	{	அலையட்டும்;	
நேரிய	{ (அந்தத்தானத்தால்)			(அவர்களைப்	
	ஸம்பவித்த			பற்றி	
காதல்	பக்தியாகிய		நமக்கென்ன		
			கவலை?)		
அன்பில்	{ ஆசைப்	திருவோடு	{	செல்வத்தோடு	
	பெருக்கத்தில்	மருவிய		எப்போதும்	
	உற்பவித்து	இயற்கை		சேர்ந்திருக்கை	
இன்பு ஈன்	{ இன்பத்தைக்		யாகிற		
	கொடுக்கிற		ரித்திய ஐச்வரிய		
			நிலைமையென்ன,		

மர்யா பெரு விறல்	{ அழியாத பெருமிடுக்கென்ன	பெறினும்	{ பெறுவதா யிருந்தாலும்
உலகம் மூன்றினொடு	{ மூவுலகுக்கும் நாயகனாயிருக்கை யென்ன	தெள்ளியோர்	{ விவேகிகளுடைய குறிப்பு
நல் வீடு	{ உத்தமமான மோகூ பதவி யென்ன (ஆகிய இவற்றை)	கொள்வது எண்ணுமோ	{ பெற்றுக்கொள்ள நினைக்குமோ?

\* \* \*—[உலகுபடைத்து.] சீழ்ப்பாட்டில் எம்பெருமானுடைய விலகலுண்டான திருமேனியழகை அநுஸந்தித்த ஆழ்வார், இப்படி பரமவிலகலுண்டான எம்பெருமானுடைய திருவடித் தாமரைகளைச் சென்னியிற் சூடவேணும் சூடவேணும் என்று ஆவல்கொண்டிருப்பதேயன்றே புருஷார்த்தம்; இவ்வுலகிலுள்ள பாவிகள் இதனை யறியாதே 'பிள்ளைவேணும் சூட்டிவேணும் சேலை வேணும் செல்வம்வேணும்' என்று சுஷுத்ர பலன்களை நெல்லாம் விரும்பி இவை கொடுப்பாராரென்று கண்டவிடமெங்கும் அலைந்து திரிகிறார்களே! அந்தோ! இஃது என்ன கொடுமை! என்று முதலிலே திருவுள்ளம் நொந்து, அப்படிப்பட்ட சுஷுத்ரர்களைப் பற்றி நாம் ஏன் கவலைப்படவேணும்? அவர்கள் இஷ்டப்படி அலைந்துழலட்டும்; \* உண்டியே உடையே உகந்தோடுமீம்மண்டலத்தாரைப்பற்றி நாம் சிந்திக்கவே வேண்டா; பகவத்பக்தி தலை நெயித்த மஹான்களும் இப்பூமியின்கண் இருக்கிறார்களன்றே; அவர்களுடைய அத்யவலாயத்தைக் கண்டு நாம் உகப்போம்; என்று பரமபக்தர்களுடைய அந்தரங்க வறுதியைப் பேசி மகிழ்கிறார் இப்பாட்டில்.

திருச்சந்த விருத்தத்தில்—“கேடில் சீர் வர்த்தனாங் கெடும் வரத்தயனரன், நாடினோடு நாட்ட மாயிரத்தனாடு நண்ணினும், வீடதான போகமெய்தி வீற்றிருந்தபோதிலும், கூடுமாயசைல்ல தொன்று கொள்வனோ குறிப்பிலே” என்று திருமழிசைப்பிரான் அருளிச்செய்த பாசுரத்தைப் பெரும்பாலும் திருவுள்ளத்திற் கொண்டு இப்பாசுரமருளிச்செய்கிறாரென்பது உய்த்துணரத்தக்கது. எம்பெருமானைக்கிட்டி அநுபவிப்பதிலுங்காட்டில் அவ்வநுபவத்தைப்பற்றின மனோரதமே நித்யமாய்ச் செல்லுமாகில் அதுவே சிறக்குமென்பது ஆழ்ந்த பக்தியுடையவர்களுடைய வித்தார்த்தம்;

அதைத்தானருளிச்செய்தார் திருமழிரைப்பிரான். ப்ரஹ்மலோக லாம்ராஜ்யம் சிடைத்தாலும், ருத்ரலோக ஆதிபத்யம் சிடைத் தாலும் இந்திரலோகமானும் பாக்கியம் வாய்த்தாலும், பரம புரு ஷார்த்தமாகிய ஒன்றான பரமபதாதுபவமே சிடைப்பதானும் இவற்றையெல்லாம் ஒரு புருஷார்த்தமாகவே மதிக்கமாட்டேன் ; பின்னை எனக்கு எதிலே ஊற்றமென்றால் 'எம்பெருமானேடு கூட வேணும், எம்பெருமானேடு கூடவேணும்' என்று மனோதங் கொண்டிருப்பதுண்டே, அதுதான் எனக்குப் பரமபோக்யம் என்றார்.

இஷ்டமான விஷயத்தை அதுபவிப்பதிற்காட்டிலும் அதுபவிப் போமென்னும் மனோதமே சிறந்ததாமென்பதை அனுபவ ரஸிகர்கள் எளிதில் உணர்வர். தேனூறி எப்பொழுதுந் தித் திக்கும்படியானது மனோதமேயாம். திருவரங்கஞ்சென்று நம் பெருமானே ஸேவிக்கவேணுமென்று ஒருவனுக்கு ஆவல் இருப்ப தாக வைத்துக்கொள்ளுங்கள் ; ஒருநாள் போய் ஸேவித்து வந்து விட்டால் அவ்வளவிலே ஆசை தீர்ந்துவிட்டதாகும் ; அங்ஙனம் லாமல் மனோதமேயாய்ச் செல்லுமாகில் அது நெடுநானைக்கு ரஸவத்தரமாயிருக்கும். சந்தனம் பூசிக்கொள்ளுதல், புஷ்பஞ் சூட்டிக்கொள்ளுதல், பஞ்சகச்சவேஷ்டி உடுத்திக்கொள்ளுதல் முதலிய அலங்காரகாரியங்களில் பிரமசாரிகளுக்கு உள்ள ஆவல் க்ருஹஸ்தர்களுக்கு இல்லாமையும் இங்கு ஒரு உதாஹரணமாகக் காட்டத்தகும். ஆகவே, அனுபவ நிலைமையிற் காட்டிலும் அதுபவப் பாரிப்பு நிலைமையே சிறந்ததென்பது விளங்கும்.

ஆதியில் உலகங்களைப் படைத்தும் பிரளயம் வந்தவாறே அவற்றைத் திருவயிற்றிலே வைத்தருளி ரக்ஷித்தும் வருகிற எம் பெருமானுடைய திருவடித்தாமரைகளை நாம் சிரமேல் அணிந்து கொள்ளவேணுமென்று ஆவல்கொண்டு, அந்த ஆவலினால் நெஞ்சு நீர்ப்பண்டமாக உருகி, மேன்மேலும் பரபக்தி பரமபக்திகள் தலை யெடுத்தது, அப்படிப்பட்ட பரமபக்தி நிலைமையிலே அமர்ந்திருக்கை தானே பரமபோக்யமானது ; எம்பெருமானது திருவடிகள் தலை மேல் வந்து சேரவேண்டா ; திருநாடும் எய்தவேண்டா ; வழுவிலா வடிமைசெய்யப் பெறவேண்டா ; “இவை நமக்கு வாய்க்கவேணும்” என்கிற ஆவல் ஒன்றுமாத்திரம் அந்வரதம் நெஞ்சில் நடையாடுமேல்

போதுமர்ந்து ; இந்த ஆவல்தான் அமுதவெள்ளம். இப்படிப்பட்ட ஆவல் பூண்டு “ என் கண்ணிணைக ளென்றுகொலோ கரிக் கும் நாளே ” “ மாயோனை மணத்தானே பற்றிநின்று என் வாயார என்று கொலோ வாழ்த்துநாளே ” “ அங்கடியவரோடு என்று கொலோ அணுகுநாளே ” “ கொய்மலர்தூய் என்று கொலோ கூப்புநாளே ” “ என்மலர்ச்சென்னி என்று கொலோ வணங்கு நாளே ” “ அணியரங்கன் திருமுற்றத்து அடியார் தங்கள் இன்பமிகு பெருங்குழுவு கண்டு யானுமிசைந்துடனே என்று கொலோ இருக்குநாளே ” என்றிவைபோல்வன பல பாசரங்களை வாய்விருவிக்கொண்டு இதுவே ஒரு ஆநந்தமாகப் போதுபோக்கப் பரப்தமாயிருக்க, இந்தப் போதுபோக்கை விட்டிடிக் கூறையே முதலிய அற்பபலன்களை அபேஷித்து ; அங்குமிங்கும் அலைந்துமல்கின்ற பாமரர்கள் அப்படியே அலையட்டும் ; அவர்கள் ஏக்கேடு கெட்டால் நமக்கென்ன ? என்கிறார் ஒருபொருட்கசை வேர் அசைக என்னுமளவால்.

தெளிந்த ஞானமுடைய மஹான்கள் இப்படிப்பட்ட சுஷூத்ர பிலன்கள் கையிலே வித்தமாகவந்து சேர்ந்தாலும் உதறித்தள்ளி விடுவார்கள் ; கீழ்ச்சொன்ன அமுதவெள்ளத்திலேயே அவர்கள் ஊன்றி யிருப்பார்கள் என்கிறார் மேல்.

திருவெட்டுமருவிய இயற்கை பெறினும், மாயாப் பெருநிறல் பெறினும், உலகம் மூன்று பெறினும், நல்வீடு பெறினும் தெள்ளியோர் குறிப்பு (இவற்றைக்) கொள்வதெண்ணாது. “ கூடுமாசையல்ல தொன்று கொள்வனோ குறிப்பிலே ” என்றபடி எம்பெருமானேடு கூடவேணுமென்கிற ஆச்சயொன்றையே தெள்ளியோர் குறிக்கொண்டிருப்பார் என்றவாறு. இங்குத் தெள்ளியோர் என்றது திருமழிசைப்பிரானையும் அவர்போல்வாரையுமென்க.

“ அவாவாருயிருகியுக்க ” என்று தொடங்கிச் “ சிறப்பு விட்டு ” என்றவரையில் அவா காதல் அன்பு இன்பு தேறல் அமுதம் என்று ஒருபொருட் பன்மொழிகளை இணைத்துத் தொடுத்திருப்பதனால் பகவானுடைய திருவடிகளை முடிமேலணிந்து கொள்வதை ஆசைப்படும் விஷயத்தில் ஆழ்வார்க்குண்டான ஆதரம் அளவற்ற தென்பது நன்கு வெளிப்படும், அவாவாருயர் என்றவிடத்து

அவா ஆர் ' என் அம் பரிக்கலாம் ; ஆசை நிரம்பிய என்று பொருளாம்.

ஒருபொருட்டு அசைவோர் அசைக—ஸம்ஸாரிகள் விரும்பும் பொருள்களை ஆழ்வார் தமது திருவாக்காலே சொல்லவும்கூசி ஒருபொருட்டு என்கிறார். திருவோமேருவிய இயற்கை—நாலு நாளில் அழிந்துபோகக்கூடிய ஐச்வரியமல்லாமல் எப்போதும் ஸ்திரமாயிருக்கக்கூடிய ஐச்வரியத்தைப் பெற்றாலும் என்றபடி. மருவுதல்—எப்போதும் கூடியிருத்தல். இயற்கை—தன்மை ; ஐச்வரியத்தோடு எப்போதும் கூடியிருக்குந் தன்மையாவது நித்ய பூர்வமான இருக்கை. அப்படிப்பட்ட நிலைமையையும் தெள்ளியோர் குறிப்பு வேண்டமாட்டாதாம்.

மாயாப்பெருவிறல்—ஐச்வரியம் அளவற்றிருந்தாலும் அவற்றை அதுபவிப்பதற்கு உறுப்பான சக்தி பூர்ணமாக இல்லாவிடில் பயனில்லையே ; அந்த சக்தியும் கூடவே கிடைக்கப் பெற்றாலும் அப்போதும் வேண்டார்கள் என்றபடி. மாயா—மாய்தலாவது அழிதல் ; அழியாத என்கை. உலகம்முன்றினோடு—கீழே சொன்ன நித்யமான ஐச்வரியம் என்றமாத் திரமேயல்ல ; மூவுலகத்தையும் ஆளும்படியான பெருஞ்செல்வம் கைபுகுந்தாலும் வேண்டார்களென்கை. பலசொல்லி என் ? ஸகல ஐச்வரியங்களுக்கும் மேற்பட்டதான மோகஷ லாம்ராஜ்யந்தானும் பெறுவதாயிருந்தாலும் \* “ எம்மாவீட்டுத் திறமும் செப்பம் ” என்றும், † “ இச்சவை தவிர யான்போய் இந் திரலோகமானும் அச்சவை பெறினும் வேண்டேன் ” என்றும் ‡ “ భావో-న-స-స-త్ర-క-స-స-త్ర ” [பாவோ நாந்யத்ர கச்சத்தி] § “ వై-క-ஷ-న-స-స-త్ర-క-స-స-త్ర ” [வைகுண்டவாஸேபி நமேபிலாஷ:] என்றும் சொல்லுகிறபடியே அந்த மோகஷத்தன்னைபும் ஒரு பொருளாக மதியார்களென்கை.

ஆக இப்பாட்டால்—ஸம்ஸாரிகளைப்போலே சக்துத்ரபலன்களை விரும்பி அலையாமல் விவேகிகளைப்போலே பகவத்விஷயத்தில் அநுராகம் மிக்கிருப்பதே நமக்கு ப்ராப்தம் என்றராயிற்று. (உ)

\* திருவாய்மொழி 2-9-1.

† திருமலை. 2.

‡ சிறியதிருவடியின் வார்த்தை.

§ வேதாந்ததேசிகன் ஸலுத்தி.

குறிப்பில்கொண்டு நெறிப்பட \* உலகம்  
 மூன்றுடன் வணங்குதோன்று புகழ், ஆணை \*  
 மெய்பெற நடாய தெய்வம் மூவரில்  
 முதல்வனாகி \* சுடர்விளங்ககலத்து \*  
 வரைபுரை திரைபோரு பெருவரை வேருவர \*  
 உருமுரலோலி மலி நளிர்கடற்படவர  
 வரசு -உடல்தடவரை சுழற்றிய \* தனிமாத்  
 தெய்வத்தடியவர்க்கினி நாமாளாகவே  
 யிசையுங்கொல் ? \* ஊழிதோறுழியோவாதே. (ந)

மூன்று உலகம்	மூவுலகங்களும்	திரை	அலைகள்
நெறி பட	{ நல்வழி படிந்து உஜ்ஜீவிக்கும் படியாக	பொரு	எறியப்பெற்றதும்,
குறிப்பில் கொண்டு	{ திருவுள்ளம்பற்றி, அவ்வுலகங்க எல்லாம் ஒன்று சேர்ந்து வணங்கப் பெற்றமையால் ப்ரவரித்தமான கீர்த்தியை யுடையனாய்	பெரு வரை வெருவர	{ குலபர்வதங்களும் அஞ்சும்படியாக
உடன் வணங்கு தோன்று புகழ்		உரும் முரல் ஒலி மலி	{ இடிபோல் ஒலிக்கின்ற கோஷம் நிறைந்ததும்,
ஆணை மெய் பெற நடாய	{ தனது ஆஜ்ஜீரையைத் தடையின்றிச் செலுத்துமவனாய்	நளிர் கடல்	{ குளிர்ச்சியை யுடையதுமான கடலில்,
தெய்வம் மூவரில் முதல்வன் ஆகி	{ மூன்று மூர்த்தி களுக்கும் ப்ரதானமாய்	படம் அரவு அரசு உடல்	{ படங்களை யுடைய ஸர்ப்பராஜனாகிய வாஸுகியின் உடலை
சுடர் விளங்கு அகலத்து	{ திருவாபாணச் சோதி விளங்குகின்ற திருமார்பை யுடையனாய்,	தட வரை சுழற்றிய தனி	{ (மந்தரமென்கிற) பெரிய மலையிலே கட்டிச் சுழற்றினவனாய், அத்விதீயனான
வரை புரை	மலைபோன்ற	மா தெய்வம் அடியவர்க்கு நாம் இனி ஊழி தோறு ஊழி ஒவாது ஆள் ஆக இசையும் கொல்	{ தேவாதி தேவனுடைய பக்தர்களுக்கு நாம் இனி ஸர்வ காலமும் இடையறாது ஆட்பட்டிருக்கப் பொருந்துமா.

\* \* \*—[சூழிப்பில்கோண்டு.] பகவத்பக்தியைப் பற்றிப் பேசினார் கீழ்ப்பாட்டில்; பகவானோடு நின்றுவிடாமல் பாகவதரளவுஞ் சென்று பக்திபண்ணுகை ஸ்வரூபமாதலால் அப்படிப்பட்ட பாகவதபக்தி நமக்கு இனி ஒருநாளும் வழுவாமல் சாசுவதமாக உண்டாகக் கூடுமோவென்று அந்த நிஷ்டையில் தமக்குண்டான அவாவை வெளியிடுகிறார் இதில்.

சூழிப்பில்கோண்டு என்றுதொடங்கித் தனிமாத் தேய்வம் என்னுமளவும் எம்பெருமானுடைய ஸ்வரூபஸ்வபாவங்களைச் சொல்லுகிறார். உலகம் மூன்று நெறிப்படக் சூழிப்பில்கோண்டு உடன்வணங்கு தோன்றுபுகழ்—தன்னாலே படைக்கப்பட்ட மூவுலகங்களும் தீவழியில் செல்லாமல் நல்வழியில் படிந்து உஜ்ஜீவிக்க வேணுமென்று திருவுள்ளம்பற்றி அப்படியே அவை நல்வழி படிந்து தன்னை வணங்க அதனால் எங்கும் பரந்த புகழையுடையவன் என்கிறது.

ஆணை மெய்பெற நடாய—ஆணையாவது ஆஜ்ஞை; எம்பெருமானுடைய ஆஜ்ஞையாவது—சாஸ்த்ரம்; “श्रीः सृ षीरुः सै वाङ्ग यस्तुः सुल्लं षुः र्त्तै । अङ्गुः चि मसुः (ः) चि नः सः” [ச்ருதி: ஸ்ம்ருதிர் மமைவாஜ்ஞா யஸ்தாமுல்லங்க்ய வர்த்ததே—ஆஜ்ஞாச்சேதீ மமத்ரோஹீ மத்பக்தோபி ந வைஷ்ணவ:] என்று எம்பெருமான் தானே அருளிச்செய்திருக்கிறபடி ச்ருதிஸ்ம்ருதிகள் முதலிய சாஸ்த்ரங்களாகிற திவ்யாஜ்ஞையைத் தடையின்றி எங்கும் நடத்துபவன் என்கை.\* “கலைகளும் வேதமும் நீதிநூலும் கற்பமும் சொற்பொருள் தானும், மற்றை நிலைகளும் வானவர்க்கும் பிறர்க்கும் நீர்மையினால் அருள்செய்தான்” என்றபடி தன்னாலே அளிக்கப்பட்ட சாஸ்த்ரங்கள் பழுதுபடாதபடி அவற்றை உலகில் நன்கு பிரசாரம் செய்விப்பவன் என்றவாறு.

தெய்வம்மூவரில்முதல்வனாகி—அரி அயன் அரன் என்று சொல்லப்படுகிற மூன்று தெய்வங்களுள் முதல் தெய்வம் தானாயிருக்கை. “ஆணை மெய்பெற நடாய தெய்வம் மூவரில்” என்று சேர்த்து நடாய என்பதை தெய்வம் மூவர்க்கு விசேஷணமாக அந்நவியிப்பதும் பொருந்தும். அப்போது, எம்பெருமானாகிய தன்னுடைய ஆஜ்ஞையை உள்ளபடி பரிபாலிக்கின்ற பிரமன் சிவன்

\* [பெரிய திருமொழி 2-8-5.]

இந்திரன் என்னும் மூவர்க்கும் நியாமகன் என்று பொருளாம். இப்போது, மூவரில் என்றது மூவர்க்கும் என்றபடி.

கடர்விளங்கு அகலத்து—கடராவது தேஜஸ்ஸு ; திருவாபரணங்களாலுண்டாகும் தேஜஸ்ஸைச் சொல்லுகிறது. திருவாபரணச் சோதியாலே பளபளவென்று விளங்குகின்ற திருமார்பையுடைய னுய் என்றபடி.

வரைபுரைதிரைபொரு என்று தொடங்கித் தடவரைகழற்றிய என்னுமளவும் ஒரு வாக்கியம். தூர்வாலமாமுனியின் சாபத்தால் தேவர்களின் செல்வமயாவும் கடலில் ஒளிந்து ஒழிந்துவிடவே அசுரர் வந்து பொருது அமரரை வென்றனர் ; பின்பு இந்திரன் தேவர்களோடு திருமலைச் சரணமடைந்து அப்பிரான் அபயமளித்துக் கட்டளைப்பட்டபடி அசுரர்களையும் துணைக்கொண்டு மந்தர மலையை மத்தாக நாட்டி வாஸுகியென்னும் மஹாநாகத்தைக் கடைகயிறுகப்பூட்டிப் பாற்கடலைக் கடையலாயினர். அப்போது மத்தாகிய மந்தர்கிரி கடலினுள்ளே அழுந்திவிட, தேவர்கள் வேண்டு கோளினால் திருமால் பெரியதோர் ஆமைவடிவமெடுத்து அம்மலையின் கீழேசென்று அதனைத் தனது முதுகின்மீது கொண்டுதாங்கி அம்மலை கடலில் அழுந்திவிடாமற் கடைதற்கு உபயோகமாம்படி அதற்கு ஆதாரமாக எழுந்தருளியிருந்தனன். அப்போது, வாஸுகி நாகத்தின் வாலைப்பிடித்துக்கொண்ட தேவர்களும் தலையைப்பிடித்துக் கொண்ட அசுரர்களும் ஆகிய இருதிறத்தாரும் அதனை வலியப் பிடித்து இழுத்துக் கடையவல்ல வலிமையில்லாதவராய் நிற்க அது நோக்கி அத்திருமால் தான் ஒரு திருமேனியைத் தரித்துத் தேவர்கள் பக்கத்திலேயும், வேறொரு திருமேனியைத் தரித்து அசுரர்கள் பக்கத்திலேயும் நின்று வாஸுகியின் வாலையும் தலையையும் பிடித்து வலமும் இடமுமாக இழுத்துக் கடைந்தனன் என்ற வரலாறு அறியத்தக்கது.

கடைசிற அக்காலத்தில் கடலானது மிகவும் பயங்கரமாக இருந்ததென்பதைக் கூறுகின்றார் வரைபுரை திரைபொருளன்று தொடங்கி. அப்போது கடலில் ஸாதாரணமான அலைகள் கிளம்பவில்லை; ஒவ்வொரு அலையும் ஒவ்வொரு மலை பெயர்ந்தாற்போலே பெயர்ந்து எறிந்ததாம். புரை—உவமவுருபு ; மலைபோன்ற [பெருப்பெருத்து] அலைகள், பொரு—போதப்பெற்று; இது கடலுக்கு விசேஷணம்.

உருமுரலோலிமலி என்பதும் கடலுக்கு விசேஷணம். கடைகிற காலத்தில் கடலில் உண்டான த்வணியானது இடியிடித்தாற்போலிருந்ததாம். அந்த த்வணி குலபர்வதங்களுடும் நடுக்கி அசைக்க வற்றாயிருந்தமை தோற்றப் பெருவரைவெருவர எனப்பட்டது. உரும் என்றும் உருமு என்றும் இடிக்குப் பெயர்; உரும் முரல் என்று பிரிக்க. இடிபோலே முரல்சின்ற [கோஷிக்கின்ற] யாதொரு ஒலியுண்டு, அது மலி—சிறைந்திருக்கிற என்றபடி. “வரைபுரை திரை பொரப் பெருவரை வெருவற” என்ற பாடமும் ஒக்கும்.

நளிர் கடல்—குளிர்ந்தகடலிலே. கடலுக்கு இயற்கையாகவுள்ள குளிர்த்தியைச் சொல்லுகிறதன்று இங்கு; கீழ்ச் சொன்னபடி பயங்கரமாயிருக்கச் செய்தேயும் எம்பெருமானுடைய கடாசனம் பட்ட மாத்திரத்தில் குளிர்ந்தபடியைச் சொல்லுகிறது. இப்படிப்பட்ட கடலிலே மத்தாக நாட்டின மந்தரமலையிலே வாஸுகி நாகத்தைக் கடைகயிராகக் கட்டிச் சூழ்றிய யாதொரு தனிமாத் தெய்வமுண்டு ஒப்புயர்வற்ற பரதேவதை, அதற்கு நாம் ஆளாவதிலுங்காட்டில், அதற்கு ஆட்பட்டிருக்கும் அடியவர்களுண்டே, அவர்க்கு [ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களுக்கு] இனிமேலுள்ள காலமெல்லாம் நாம் ஆட்பட்டிருக்க வாய்க்குமா? இப்படிப்பட்ட மஹாபாக்யமும் நமக்குக் கிடைக்குமோ? என்றராயிற்று.

ஆளாகவே என்றவிடத்துள்ள ஏகாரத்தைப் பிரித்து “அடியவர்க்கே” என்று கூட்டிக்கொள்ளலாம். பிரயோஜனாதார பரரான தேவதைகளுக்காகத் தன் உடம்புநோவக் கடலைக்கடைந்து அம்ருதத்தைக் கொடுத்தானென்கிற மஹோபகாரத்தில் ஈடுபட்டிருக்கிற ஸ்ரீவைஷ்ணவர்களுக்கே ஆட்பட்டிருக்க விரும்பினாராயிற்று.

. ஊழிதோறுழி—ஊழியூழிதோறு என்கை. ஊழியாவது காலம்; ஸகலகாலமும் என்றபடி. ஓவாது என்றது - நடுவில் ஒரு கூணமும் பாழாகாமல் என்றவாறு. .... (௩)

ஊழிதோறுழி யோவாது \* வாழிய  
 வென்று யான்தோழ விசையுங்கொல்? \*  
 யாவகை யுலகமும் யாவரு மில்லா \*  
 மேல்வரும் பெரும்பாழ் காலத்து - \* இரும்பொருட்  
 டெல்லா மரும்பெறல் தனிவித்து - \* ஒருதா

னாகித் தெய்வநான்முகக் கோழுமுளை  
யீன்று \* முக்கண்சனோடு தேவுபல நுதலி \*  
மூவுலகம் விளைத்த வுந்தி \*  
மாயக்கடவுள் மாமுதலடியே. (சு)

யாவகை உலகமும்	{ எவ்வகைப்பட்ட லோகங்களும்		(ஆக இவ்வகையாலே)
யாவரும்	{ எவ்வகைப்பட்ட பிரானிகளும்	மூ உலகம்	{ மூன்று
இல்லா	இல்லாமலிருந்த	விளைத்த	{ லோகங்களை யும்
மேல் வரும்	கீழ்க்கழிந்த	உந்தி	{ உண்டாக்கின
பெரு பாழ்	மஹா ப்ரளய		{ திருநாயியை
காலத்து	காலத்தில	மாயன்	{ யுடையனாய்
இரு	எண்ணிறந்த ஆத்ம		{ ஆச்சர்யபூதனாய்
பொருட்டு	வந்துக்களுக்	கடவுள்	{ லர்வோத்தமனான
எல்லாம்	கெல்லாம்		{ ஸ்ரீமந் நிராயண
பெறல் அரு	பெறுதற்கரிய	மா முதல்	{ னுடைய
தனி ஒரு	மூவகைக்	அடியே	{ (உஜ்ஜீவனத்திற்கு)
வித்து தான்	காரணமும் தானே		{ மூலகாரணமான
ஆகி	யாய்க்கொண்டு	ஊழி ஊழி	{ திருவடிகளையே
		தோறு	{ ஸர்வகாலமும்
தெய்வம்	{ நான் முகக்	ஒவாது	{ இடைவிடாமல்
நான் முகன்	கடவுளாகிற		{ 'வாழ்ந்திடுக'
கொழு முளை	சிறந்தவொரு	வாழிய	{ என்று
ஈன்று	முளையைப்	என்று யாம்	{ நாம்சொல்லி
	படைத்து	தொழ	{ வணங்கும்
	(அவன் மூலமாக)		{ படியாக
முகக்கண்	{ முக்கண்ணான	இசையும்	{ (பாக்கியம்)
ஈசனோடு பல	சிவன் முதலிய	கொல்	{ வாய்க்குமோ.
தேவு நுதலி	பல தேவதைகளை		
	உண்டாக்கி		

\* \* \*—[ஊழிதோறுழி.] கீழ்ப்பாட்டில் “தனிமாத் தெய்வத் தடியவர்க்கினி நாமாளாகவே இசையுந் கொல்” என்று பாகவத் சேஷத்வம் நமக்குக் கிடைக்குமா? என்று மரேராகித்தார்; பாகவதர்களை அநுவர்த்தித்துப் பார்த்தார்; அவர்கள் எப்போதும் “பல்லாண்டு பல்லாண்டு பல்லாயிரத்தாண்டு....உன் சேவடி செவ்வி திருக்காப்பு” என்று எம்பெருமான் திருவடிகளுக்கு மங்களா சாஸனம் செய்வதையே தொழிலாகக் கொண்டிருந்தார்கள்; அதைப் பார்த்து “இவர்களுடைய காலசேஷபமேயன்றே நமக்கு உ-த்

தேச்யம்; இவர்களோ இடைவிடாது எம்பெருமான் திருவடிக ளுக்கு மங்களாசாஸனமே பண்ணிக்கொண்டிராநின்றார்கள்; இது மிக அழகாயிராநின்றது; இப்படிப்பட்ட போதுபோக்கு நமக்கும் கிடைக்குமாகில் நலமாயிருக்குமே!' என்று கொண்டு, அப்படிப் பட்ட பாக்கியம் வாய்க்குமா என்கிறார் இதில்.

யாவகையுலகமும் என்று தொடங்கி மாயக்கடவுள் என்னு மளவும் எம்பெருமானுடைய பெருமையைப் பேசுகிறார். \* “பன் மைப் படர் பொருளாது நில்பாழ் நெடுங்காலத்து, நன்மைப்புனல் பண்ணி நான் முகனைப்பண்ணித் தன்னுள்ளே, தொன்மைமயக்கிய தோற்றிய சூழல்கள் சிந்தித்தே” என்ற பாசரம் இங்கு அதுஸந் திக்கத்தகும். சேதநவர்க்கங்கள் லும் அசேதநவர்க்கங்களிலும் ஒன்றுமில்லாத்படி மஹாப்ரளயங் கோத்தகாலத்தில், தேவமதுஷ் யாதி ருபத்தாலே எண்ணிறந்தவைகளாய் அசித்தோடே கலசிக் கிடப்பவைகளான ஜீவவஸ்துக்களுக்கெல்லாம் தர்ணை காரணமா யிருப்பவன் எம்பெருமான்.

தனிவித்து ஒரு தானுகி—தான் ஒரு தனிவித்தாகி என்று அர்வயிப்பது. வித்தாகி என்னுமல் ஒரு வித்தாகி என்னுமல் ஒரு தனிவித்தாகி என்றதனால் - நிமித்தகாரணம் ஸஹகாரி காரணம் உபாதாந்காரணம் என்கிற மூவகைக் காரணங்களும் எம்பெரு மான் தானேயாகிறான் என்று தெரிவிக்கப்பட்டதாயிற்று. உலகில், சூடம் துணி முதலிய வஸ்துக்கள் ஜனிக்கவேணுமானால் மேற் சொன்ன முக்காரணங்களும் அமையவேண்டும்; பாணைக்கு மண் உபாதாந்காரணமென்றும், சக்கரம் தடி தண்ணீர் முதலியவை ஸஹகாரிகாரணமென்றும், குயவன், காலம், அத்ருஷ்டம் முத லியன நிமித்தகர்ணமென்றும் சொல்லப்படும். கார்யவஸ்துக் களுக்கெல்லாம் இப்படிப்பட்ட காரணங்கள் இருந்தாகவேண்டு மானால் பிரபஞ்சமாகிற காரியத்திற்கு எது உபாதான்காரணம்? எது ஸஹகாரி காரணம்? எது நிமித்தகாரணம்? என்று கேள்வி பிறக்குமே; எம்பெருமானுடைய மூவகைக் காரணமுமாகிற னென்பது வேதாந்திகளின் கொள்கை. இஃது இங்கு விரிப்பிற் பெருகும்.

மேல்வரும் என்பதற்கு, கீழே கழிந்த என்று பொருள் கொள் ளுதல் விபரீதலக்ஷணையினாலென்க. இங்கு வியாக்யான ஸ்ரீஸூ

\* திருவாய்மொழி [7-5-4.]

க்தி:—“மேலென்றது பண்டென்றபடி ; வருமென்றது போன வென்றபடி.”

அரும்பெறல் என்றது நிர்ஹேதுகத்வத்தைக் காட்டும். இப்படிப்பட்ட விஸக்ஷணமானதொரு காரணவஸ்துவானது ஸம்ஸாரிகளிடத்திலுள்ள கிருபையினால் தானாகவேவந்து முகங்காட்டிக் காரியம் செய்ததென்கை. அன்றி, ஒருவருடைய முயற்சியால் பெறமுடியாதது.

அத்வாரகஸ்ருஷ்டியென்றும் ஸத்வாரகஸ்ருஷ்டியென்றும் ஸ்ருஷ்டி இருவகைப்படும். எம்பெருமான் தானே நேராக ஸ்ருஷ்டிப்பது அத்வாரகஸ்ருஷ்டியாம்; ஒருவன் மூலமாக ஸ்ருஷ்டிப்பது ஸத்வாரக ஸ்ருஷ்டியாம். அண்டஸ்ருஷ்டி வஸ்யில் தானே ஸ்ருஷ்டிப்பதாதலால் அது அத்வாரகஸ்ருஷ்டி. இவ்வருகுள்ளவற்றை நான்முகன் மூலமாக ஸ்ருஷ்டிக்கிறாண்கையாலே இவற்றின் ஸ்ருஷ்டி ஸத்வாரகஸ்ருஷ்டி. இதைச் சொல்லுகிறார் மேல் தெய்வநாள்முகக்கொழுமுனையீன்று என்று. கப்பும் கிளையும் காயும் கனியும் முனையினின்று உண்டாகிறபடியால் நான்முகன் இங்கு ஒரு முனையாகக் கூறப்பட்டான். கொழுமுளை என்றது சிறந்த அங்குரம் என்றபடி. இப்பா லுள்ள கார்யவர்க்கங்களையெல்லாம் உண்டாக்குகைக்குப் பாங்கான யோக்யதையை யுடையவன் பிரமன் என்றவாறு.

“நான்முகனை நாராயணன் படைத்தான், நான்முகனுந் தான் முகமாய்ச் சங்கரனைத்தான் படைத்தான்” என்றபடி பிரமன் முதன்முதலாகச் சிவனைப் படைத்தனனாதலால் முக்கணீசனோடு என்றும், பிறகு அடைவே பல தேவதைகளையும் ஸ்ருஷ்டித்தனனாதலால் தேவுபலநுதலி என்றும் அருளிச்செய்தார். ஆக, ஸத்வாரகஸ்ருஷ்டியாலே உண்டாக்கின ஸகலவஸ்துக்களுக்கும் மூலகந்தம் திருநாபியாகையாலே முவுலகம்விளைத்தவந்தி என்றார். இப்படிப்பட்ட திருவுந்தியையுடைய மாயக்கடவுளுண்டு—ஆச்சரியமான ஞானசக்திகளையுடையனான ஸர்வேச்வரன், அவனுடைய திருவடிகளை, ஊழிதோறாழி யோவாது வாழியவென்று யாந்தொழ விசையுங்கொல்.

அந்தத்திருவடிகளை ச்ரமப்படுத்திக் காரியங்கொண்டவர்களைப்போலே நாமும் ஆகாமல் அவற்றுக்குப் பல்லாண்டுபாடப் பெறவேணும். வாழிய—விவங்கோள்வினைமுற்று. .... (ச)

மாமுத லடிப்போதோன்று கவிழ்த்தலர்த்தி \*  
 மண்முழுதுமகப்படுத்து - \* ஒண்கடரடிப்போ  
 தோன்று விண்செலீஇ \* நான்முகப் புத்தேள்  
 நாடு வியந்துவப்ப \* வானவர் முறைமுறை  
 வழிபட நீர் இ \* தாமரைக்காடு  
 மலர்க்கண்ணோடு கனிவாயுடையது  
 மாய் \* இருநாயிரயிரம் மலர்ந்தன்ன \*  
 கற்பகக்காவு பற்பலவன்ன \*  
 முடிதோ ளாயிரம் தழைத்த \*  
 நெடியோய்க்கல்லது மடியதோ வுலகே.

(ரு)

மா முதல்	{ (உலகத்துக் கெல்லாம்) மூலாதாரமாகிய திருவடிகளில் ஒன்றை	தாமரை	{ தாமரைக்காடு மலர்ந் காடு மலர் கண்ணோடு } தாற் போலிருக்கிற திருக்கண்களையும்
அடி போது ஒன்று		கனி வாய்	
கவிழ்த்து அலர்த்தி	{ நிலமட்டமாகப் பரப்பி	உடையதும் ஆய்	{ உடையவனாயும்
மண் முழுதும்	பூமியை யெல்லாம்	இரு நாயிறு ஆயிரம் மலர்ந்தன்ன	{ பெரிய ஆயிரம் ஸூர்யர்கள் சேர்ந்து உதித்தாற்போன்ற
அகப்படுத்து	{ திருவடிக் குள்ளடக்கி ஸ்வாதீனப்படுத்தி திக்கொண்டும்	முடி	{ திருவபிஷேகத்தை யுடையனாயும்
ஒண்கடர் அடி போது ஒன்று	{ அழகிய தேஜஸ்ஸும் நிறைந்த மற் றொரு திருவடித் தாமரையை	பல் பல கற்பகம் காவு அன்ன	{ பலவகைப்பட்ட கற்பகச் சோலைகள் போலே
நான்முகன் புத்தேள் நாடு	{ பிரமதேவனுடைய உலகமானது	தோள் ஆயிரம் தழைத்த.	{ ஆயிரம் திருத்தோள்கள் பணைத்திருக்கப் பெற்றவனாயுமுள்ள
வியந்து உவப்ப	{ ஆச்சரியமும் ஸந்தோஷமும் அடையும் படியாகவும்	நெடி யோய்க்கு அல்லதும்	{ பாம புருஷனை உனக்குத் தவிர (வேறு யார்க்கேனும்)
வானவர் முறை முறை	{ மற்றுமுள்ள தேவர்கள் சாஸ்திரவிதிப்படி	உலகு அடியதோ	{ இவ்வுலகம் அடிமைப் படக்கூடியதோ ?
வழி பட	{ ஆராதிக்கும்படி யாகவும்		
விண் செலீஇ நீர் இ	{ ஆகாசத்திலே செலுத்தி நிறுத்தி		

\* \* \*—[மாமுதல்.] எம்பெருமான் உலகமளந்த சரிதையை அதுஸந்தித்து, ‘இப்படியும் ஒரு ஸௌல்ப்யமும் ஸௌசீல்யமும் உண்டாவதே!’ என்று ஈடுபட்டு ஆசிரிதர்க்காகத் தன்னை அழிய மாறிக் காரியஞ்செய்கிற மஹோபகாரகனாகிய பரமபுருஷனுக்கன்றி வேறுயாருக்கு இவ்வுலகம் அடிமைப்பட முடியும்? எல்லார் தலையிலும் திருவடிகளைப் பரப்பின தெய்வத்தை நோக்கி “அன்றில் வுலகமளந்தாய் அடிபோற்றி” என்று மங்களாசாஸனம் பண்ணுகை ஏற்குமேயன்றி அவன் திருவடிகளின்கீழ் துக்கபுண்ட சிலரை நோக்கி ‘ஐய விஜயீபவ’ என்னக்கூடுமோ வென்கிறார்.

உலகளந்த வரலாறு வருமாறு:—ப்ரஹ்மதன் தனக்கு வயது சென்றபிறகு தன்னுடைய பகவத்தியானத்திற்கு இடையூறாயிருக்கிற ராஜ்ய பரிபாலனத்தைத் தனது பௌத்திரனாகிய பலயினிடத்தில் ஒப்புவித்துத் தான் தவஞ்செய்யப்போவதாகக் கருதி அந்த மாவலியை ஒரு நாள் ஏகாந்தத்தில் அழைத்து ‘நான் வெகுகாலம் அரசாண்டு வந்தேன்; என் காலத்தில் ஒருவரும் அதர்மம் செய்யாத படி நோக்கி வந்தேன்; ஸ்ரீ விஷ்ணுவே முழுமுதற்கடவுள் என்கிற வித்தார்த்தத்தை நான் உலகிற் பரவச்செய்து அனைவரையும் விஷ்ணு பக்தர்களாக்கி வந்தேன். இப்போது நான் கிழவனாய் விட்டபடியால் விதிப்படி தவஞ்செய்யப்போகின்றேன்; விஷ்ணுத்வேஷியாய் மாண்டுபோன உன் தந்தையை [விரோசனனை]ப் போலல்லாமல் நீ பரம விஷ்ணுபக்தனாயிருந்து ராஜ்யமாளக்கடவை’ என்று நன் மதிசூறிப் பட்டங்கட்டித் தான் இமயமலையேறித் தவஞ்செய்யச் சென்றான்.

பிறகு மாவலி அப்படியே சிலநாள் அரசாண்டுவந்து ஒரு நாள் மந்திரிகளை அழைத்து ‘நான் சில நன்மைகளையடையத் தவஞ்செய்யச் செல்ல விரும்புகிறேன்; நான் மீண்டு வருமளவும் இந்த ராஜ்யத்தில் விஷ்ணுபக்தி வழுவாதபடி நோக்கி வாருங்கள்’ என்று கட்டளையிட்டுத் தான் இமயமலையருகில் போய் நான்முகக் கடவுளை நோக்கித் தவஞ்செய்துகொண்டிருக்கையில் பிரமன் ப்ரஸங்கைய வந்து காட்சிதந்து ‘வரம்வேண்டிக்கொள்’ என்ன, “ஸ்வாமிந்! எனக்கு என் பாட்டனாருபதேசித்த விஷ்ணுபக்தியும் தருமசிந்தையும் ஸக்தமும் எப்போதும் வழுவாதிருக்க வேணும்’ என்றும் ‘மூவுலகத்தையும் நான் வென்று வாழவேணும்’ என்றும் இவை முதலான சிலவரங்களை வேண்டிப் பெற்றுக்கொண்ட மாவலி தனது

ராஜதானியாகிய சோணிதபுரத்திற்கு வந்து சுக்கிராசாரியர் முதலிய ஆப்தர்களிடம் தான் பெற்ற வரங்களைச் சொல்லி அவர்களுடன் கூட மகிழ்ச்சியடைந்து ராஜ்யத்தைச் செங்கோல் செலுத்திக் கொண்டு வந்து பலபல யாகங்களையும் மற்றும் பலவிதமான தான தருமங்களையும் செய்துகொண்டு சுக்கிராசாரியரையும் ப்ரஸந்ர ராக்கி, தான் ஸகல லோகங்களையும் வெல்லத்தக்க வீறுடையனும்படி அவரிடத்திலும் ஆசீர்வாதம் பெற்று அதனால் செருக்குற்று ஒரு வரையும் மதியாமல் திரிந்துகொண்டிருந்தான்.

சிலநாள் கழிந்தபின் ஸ்வர்க்கலோகத்தையும் வென்று ஆள வேண்டுமெனக் கருதி சுக்கிராசாரியரை யழைத்து ' நீர் ப்ருஹஸ்பதியிடஞ் சென்று நான் சொன்னதாகச் சொல்லும்; அதாவது— ஓப்ருஹஸ்பதி ! உமக்கு இந்திரனைப்போல் நானுமொரு சிஷ்யனே; எங்கள் குலத்தில் ஹிரண்யகசிபு ஆண்டுவந்த ஸ்வர்க்கலோகத்தைப் பின்பு ஒருவரும் ஆளத்தக்க பலசாலிகளாகப் பிறவாமையால் இந்திரன் பிடித்துக்கொண்டான்; இப்போது அதனை ஆளுகைக்கு எனக்கு வல்லமையுண்டு; ஆகையால் இப்போது அதை எனக்கு விட்டுவிடவேண்டியது; இல்லையாகில் போர்செய்யவேண்டியது; இதற்கு இந்திரன் என்ன சொல்லுகிறானோ அதை உணர்ந்து சொல்லும்' என்று சொல்லியனுப்பினான். சுக்கிரனால் இதுகேட்டப்ருஹஸ்பதியும் இந்திரனோடு ஆலோசித்து ஒருமாதத்திற்குள் விடையளிப்பதாகச் சொல்லி சுக்கிரனை அனுப்பிவிட்டார். பிறகு இந்திரன் ஒன்றுந்தோன்றாமல் ப்ருஹஸ்பதியையும் கூட்டிக்கொண்டு பிரமனிடஞ் சென்று செய்தியைச் சொல்ல, அதுகேட்ட நான்முகன் ' வரங்கொடுப்பதற்கு மாத்திரமே எனக்கு அதிகாரமுள்ளது; கொடுத்த வரத்தினால் கெடுதி நேரிடுங்காலத்தில் வேறொரு உபாயத்தினால் அதை மாற்ற எனக்கு வல்லமை இல்லை' என்ன, பிறகு சிவனிடஞ் சென்று முறையிட, அச்சிவபிரானும் ' பிரமன் தந்த வரத்தை நான் அழிக்கவல்லேனல்லேன்; விஷ்ணுவிடஞ் சென்று முறையிடுதல் நன்று' என்று சொல்லிவிட, அவர்கள் விஷ்ணு பக்கலில் வந்து சொல்லிக்கொள்ள, அதற்கு விஷ்ணு ' ஓப்ருஹஸ்பதே! மாவளி எனக்குச் சிறந்த பக்தன், மிக்க தருமசிந்தையுள்ளவன், திடீரென்று அவனை நான் ஒன்றுஞ் செய்யலாகாது; தக்க உபாயத்தை நீங்களே ஆராய்ந்து சிறிதுகாலம் கழியுங்கள்' என்று சொல்லிவிட்டு மறைந்தார்.

முன்பு சக்கிரனிடம் ப்ருஹஸ்பதி சொல்லியிருந்த ஒரு மாத அவதி கடந்துவிட, ஸ்வர்க்கலோகத்தினின்றும் ஒரு ஸமாசாரமும் வரக்காணாமையால் மாவலி தன் படைகளை யெடுத்துவிட்டு ஜயபேரி முழங்கப் புறப்பட்டு இந்திரனோடு போர் புரிவதென்று ஸ்வர்க்கஞ் சென்று அங்கு ஒருவரையும் காணாமல் அங்குள்ள சிங்காசனத்தின் மீது தான் ஏறி வீற்றிருந்து இந்திரனைப்போல் மூன்று உலகங்களை யும் ஆண்டுவந்தான். அப்போது மூன்றுலகங்களிலுமுள்ள ஸகல பிராணிகளும் விஷ்ணுபக்தராயினர். தருமம் குறையறநடைபெற்று வந்தது. ஒருநாள் ப்ருஹஸ்பதி மாவலியிடம் வந்து ‘அரசனே! நீர் சக்கிரனை வைத்துக்கொண்டு அரசுபுரியும்; நான் தவஞ்செய்யப் போகிறேன்’ என்ன, அதற்கு மாவலி ‘இந்திரனாக வருபவர்கட் கெல்லாம் உம்மைப் புரோஹிதராக ஸ்ரீமஹாவிஷ்ணு நியமித்திருக்கிறாராகையால் இவ்விடம் விட்டு நீர் போகலாகாது’ என்ன, அதற்கு அவர் ‘நூறு அச்வமேதயாகஞ் செய்து எவனொருவன் இந்திர பட்டத்திற்கு வருகிறானோ அவனுக்கு நான் புரோஹிதனும்படி விஷ்ணு நியமனமேயன்றி, கிரமமாக இருந்த இந்திரனை அச்சமுறுத்தித் தூரத்திவிட்டு இந்த ஸ்தானத்திற்கு அநீதியாக வந்திருக்கிற உமக்கு நான் புரோஹிதனாக மாட்டேன்’ என்று சொல்லிவிட்டுப் புறப்பட்டுக் கச்யபருடைய ஆச்ரமத்திற்கு வந்து அவருடைய தரும பத்தினியாகிய அத்தி தேவியிடத்தில் இந்திரனுடைய துக்கச் செய்திகளை யுரைக்க, அவள் கேட்டு மனம் பொருமல் அழுது கொண்டு தன் புத்திரனாகிய இந்திரனுக்கு நன்மைகள் உண்டாகும் படி விஷ்ணுவிடம் பிரார்த்திக்க விரும்பி பகவானைத் துதித்துக் கொண்டிருக்கையில் ப்ரஸந்நரான ஸ்ரீ மஹாவிஷ்ணு அத்தியின் முன்னே வந்து ஸேவைஸாதித்து அவருடைய கோரிக்கையை அறிந்துகொண்டு ‘அம்மா! நான் உனக்குப் பிள்ளையாகப் பிறந்து இந்திரனுடைய துயரத்தைப் போக்குகிறேன்’ என்று சோதிவாய் திறந்து அருளிச்செய்து மறைந்துவிட்டார்.

பிறகு சிறிது காலங்கழிந்தபின் அத்தி கர்ப்பந்தரித்து வாமனனைப் பெற்றனள். கச்யபர் அப்புதல்வனுக்கு ப்ராஹ்மண ஸம்ஸ் காரங்களை யெல்லாம் கிரமமாகச் செய்வித்தார். வாமனனும் தபஸ்வியாக இருந்துவந்தான். அக்காலத்தில் மாவலி நர்மதாநதியின் கரையில் வைஷ்ணவயாகஞ் செய்யமுயன்று யாகத்தை நடத்திக் கொண்டிருக்கையில் இவ்வாமனன் ‘இந்திரனுக்கு நாம் உதவி செய்ய

இதுவே தக்க ஸமயம்' என்றெண்ணி அங்கிருந்து புறப்பட்டு மாவலியின் யாகசாலைக்குச் சென்றார். பரமவிஷ்ணுமான திருக்கோலத்தைக்கண்ட மாவலி பெருமகிழ்ச்சிகொண்டு வாமனனை உபசாரபூர்வமாக ஆஸனத்தில் இருத்தி வந்தகாரியத்தை விரயத்துடன் விசாரிக்க, வாமனன் 'ஓ மன்னவனே! நான் தவஞ்செய்ய விரும்புகிறேன்; பிறருடைய நிலத்திலிருந்து தவஞ் செய்தால் பயனில்லையாகையால் எனக்கு அறுதியாக என் காலால் மூவடிமண் தரவேண்டும்' என்ன, அதுகொடுப்பதற்கு அவன் இசைந்தவுடனே திரிவிக்கிரமனாக ஆகாயத்தை அளாவி வளர்ந்து ஓரடியால் பூலோகத்தையும் மற்றொரடியால் மேலுலகத்தையும் அளந்து மூன்றாடியுக்காக அவன் இசைவின்படியே அவன் முடியிற் காலைவைத்து அவனைப் பாதாளத்திலழுத்தி அடக்கினன்—என்பதாம்.

மாமுதல்—என்பதைத் திருவடிக்கு விசேஷணமாக்கி உரைப்பதன்றி அண்மைவிளியாகக் கொண்டு, உலகங்கட்டுகல்லாம் ஆதி காரணனை எம்பெருமானே! என்று ஸம்போதநமாக உரைத்தலும் ஒக்கும். போது—புஷ்பம்; அதாவது தாமரைப்பூ, அடிப் போது—பாதாவிந்தம். அதைக் கவிழ்த்துப் பரப்பிப் பூமண்டலம் முழுவதையும் ஸ்வாதீரப்படுத்திக்கொண்டாயிற்று.

சேலீஇ—செலுத்தி; சொல்விசையளபெடை. “வானவர் முறை முறை வழிபட நேரீஇ” என்றே பெரும்பாலும் ஓதுகின்றனர். நிரீஇ என்றபாடமும், நிறுத்தி என்று அதற்குப் பொருளும் அஸ்மதாசார்யர் அருளிச்செய்தது. நேரீஇ என்ற பாடமும் பொருந்தும்; வியாக்கியானத்திற்கும் இணங்கும். வானவர்—தேவர்கள், நேரீஇ—நல்வழிப்பட்டு, முறைமுறை—சாஸ்திர விதிப்படி, வழிபட—ஆராதிக்கும்படியாக என்று பொருளாகக் கடவது. நேரீஇ—இறந்தகால வினையெச்சம். நெறி—பகுதி; இ—இறந்தகால வினையெச்ச விசுதி; இகரம் ஈகாரமானதும் அளபெடுத்ததும் நீட்டலும் விகாரம். நான்முகப்புத்தேள்=புத்தேள் என்று தெய்வத்திற்குப் பெயர்; நான்முகன்+புத்தேள், நான்முகப்புத்தேள்; பிரமதேவன் என்றபடி. அவனுடைய நாடு வியந்து உவப்ப என்றது—அவனுடைய நாட்டிலே உள்ளவர்கள் 'தாமரை போல் பரமபோக்யமான ஒரு திருவடி இங்கே வந்து ஸேவை ஸாதிப்பதே!' என்று ஆச்சரியமும் ஸந்தோஷமும் அடைய என்றபடி.

தர்மரைக்காடு என்று தொடங்கி உலகளந்த பெருமானுடைய சில அவயவங்களையும் திருவபிஷேகத்தையும் வருணிக்கிறது. இப்படி விலக்கண்ணான பரமபுருஷனுக்குத் தவிர மற்று யார்க்கேனும் அடிமைப்பட உரியதோ இவ்வுலகம்?

நெடியோன் என்பதன் முன்னிலை நெடியோய் என்பது. (ந)

ஒஓ உலகினதியல்வே \* ஈன்றோளிருக்க  
மணீநீராட்டி \* படைத்திடந்துண்டுமீழ்ந்  
தளந்து \* தேர்ந்துலகளிக்கும் முதற்பேரும்  
கடவுள் நிற்ப \* புடைப்பல தானறி  
தேய்வம் பேணுதல் \* தனது  
புல்லறிவாண்மை பொருந்தக்காட்டி \*  
கொல்வனமுதலா வல்லன முயலும் \*  
இனையசெய்கை யின்புதுன்பளி \*  
தொன்மாமாயப் பிறவியுள் நீங்கா \*  
பன்மா மாயத்தமுந்துமா நளிர்ந்தே.

(க)

உலகு	லோகங்களை	அளிக்கும்	(முக்காலங்களிலும்) ரகித்துக்கொண் டேயிருக்கின்ற
படைத்து	ஸ்ருஷ்டித்தும்		
இடந்து	{ ஒருகால் வராஹா வதாரத்தில்) உத்தரித்தும்	முதல் பேரு கடவுள் நிற்ப	{ ஸ்வகாரணமும் பராத்தபானுமான பூமீந்நாராய ணன் எழுந்தருளி யிருக்கவும்
	{ (மற்றொருகால் பிர ளயம்வந்தபோது வயிற்றிலே வைத்து நோக்கி யும்		
உண்டு			(அவனை ஆசிரயித்து உஜ்ஜீவிக்க மாட்டாமல்)
ஈழிந்து	{ பிறகு வெளிப் படுத்தியும்	புடை	{ ஏதோ வெரு மூலை யில் சொல்லப் பட்டும்
அளந்து	{ (யின்னுமொருகால் தரிவிக்காமலாய்) ஸ்வாதீனப்படுத்தி க்கொண்டும்		
	தேர்ந்து	{ இப்படியாகவே இன்னும் பல ரகண வழிகளைச் சிந்தித்துக் கொண்டு	பல
		தேய்வம்	
		பேணுதல்	

தனது	தன்னுடைய	இன்பு துன்பு	{ ஸுகமென்று பேர் மாத்திரமான துக்கம்;
புல்	} நீசபுத்தியை	(அதாவது என்னெனில்;)	தொல் அநாதியாய்
அறிவாண்மை			
பொருந்த	} விளக்கக் காட்டிக் கொண்டு	மா	மஹத்தாய்
காட்டி		மாயம்	ஆச்சரியமான
ஈன்றோள்	} பெற்ற தாய்க்கு ஒரு உபசாரமும் பண் ணதே விட்டிட்டு அறிவற்றதொரு மணைக்கட்டைக்கு உபசாரம் பண்ணு வது போல—,	பிறவியுள்	{ ஸம்ஸாரத்தில் நின்றும்
நீராட்டி		நீங்கா	{ ஒருநாளும் நீங்குத லின்றிக்கே
கொல்வன	} ஆடு பலிகொடுத்தல் கோழி பலி கொடுத்தலாகிற ஜீவஹிம்மை முதலான	பல் மா மாயத்து	{ பலவகைப்பட்ட வ்யாமோஹ ஜநகங்களான சப்தாதிவிஷயங் களிலே
அல்லன	} தப்புக் காரியங்களைச் செய்ய நினைக்கை யாகிற	நளிர்ந்து அழுந்தும் ஆ	{ ஆழ அழுந்திக் கிடப்பதாம்;
முயலும்			
இனைய	} இப்படிப்பட்ட காரியங்களா யிராநின்றன;	ஒலுஉலகினது இயல்வு	{ இப்படிப்பட்ட லோகஸ்வபாவம் என்ன பரிதாபம் ஐயோ! (என்கி றார்.)
அளி	{ (அந்தக் கூடாத்தெய் வங்களின்) ப்ரஸாதமோ		

\*\*\*—“முடிதோளாயிரந்தழைத்த நெடியோய்க்கல்லது மடிய தோவுலகே” என்று கீழ்ப்பாட்டிலருளிச்செய்த ஆழ்வார் தம் முடைய கொள்கைப்படியே உலகமனைத்தும் எம்பெருமானை வணங்கி வழிபட்டு உஜ்ஜீவிக்கின்றதா என்று ஆராய்ந்துபார்த்தார். சூதுத்ர பலன்களை விரும்பி சூதுத்ரதேவதைகளை ஆராதிக்கின்ற சூதுத்ர ஜனங்களே மிகுதியாகக் காணப்பட்டன; பரிதாபம் பொறுக்கமாட்டாமல் ஐயோ! ஐயோ!! இப்படியும் உலகம் பாழாய்ப் போவதே! என்று வயிற்றிலும் தலையிலும் அடித்துக்கொள்ளுகிறார்—ஓ ஓ என்று கதறுகிறார். இப்படி இவர் ஓ ஓ என்று கதறுகிற கதறல் எவ்வளவு தூரம் கேட்குமென்னில், இவர்தாம் கீழ்ப்பாட்டில் பேசின மேலுலகளந்த திருவடி எவ்வளவுதூரம் சென்றதோ, அவ்வளவிலும் மேலாகவே சென்று ஒலிக்குமென்று கொள்வீர்,

இவ்வுலகின் ஸ்வபாவத்தை நாம் என்ன சொல்லுவோம்!; இவ்வுலகம் செய்கிற காரியம் என்னவென்றால், நன்றி கெட்ட காரியஞ் செய்யாநின்றது. பிள்ளையைப் பெறுவதற்குமுன்பு பலவகைக் கஷ்டங்கள் பட்டும் பெற்றபின்பும் சூறையற ஸம்ரக்ஷிப்பதற்காக எத்தனையோ வருத்தங்கள் பட்டும் நன்மையே செய்து போருகிற மாதாவுக்குப் பலவகை உபசாரங்கள் செய்யவேண்டியது ப்ராப்த மாயிருக்க, அவளைத் திரஸ்கரித்துவிட்டு உபயோகமற்றவொரு மனைக்கட்டையை ஆதரித்து அதற்குக் கொண்டாட்டங்கள் செய்வாரைப்போலே இவ்வுலகத்தவர்கள், பலவகை உபகாரங்களும் செய்து போருகிற- எம்பெருமானை அநர்தரித்துவிட்டு ஒரு நன்றியும் செய்யமாட்டாத அசேதநப்ராயங்களான புதுத்தெய்வங்களைக் கொண்டாடுகின்றார்களே! இது விவேகமிருந்து செய்கிற காரியமோ? அறிவு உள்ளவர்கள் இப்படியுஞ் செய்வார்களோ? எம்பெருமான் இவ்வுலகுக்குச் செய்த உபகாரங்களை இன்று நான் புதிதாகச் சொல்லவேண்டுமோ? இறகு ஒடிந்த பக்ஷிகளைப்போலே கரண களேபரங்களை யிழந்துகிடந்த இவ்வாத்துமாக்களைக் கரண களேபரங் களோடே கூட்டினதும், ஹிரண்யாக்ஷன் பாயாகச் சுருட்டிக்கொண்டுபோன இந்நிலவுலகத்தை மஹா வராஹமாகி மீட்டுக் கொணர்ந்ததும், இவ்வுலகமெல்லாம் பிரளயப் பெருங்கடலில் நசித்துப்போக நேர்ந்தகாலத்துத் திருவயிற்றிலே வைத்து ஸம்ரக்ஷித்ததும், பிரளயங்கழிந்தவாறே பழையபடி வெளியிட்டதும், மாவலியிடத்து நீரேற்றுப் பெற்றுத் தாளின்கீழ் ஆட்படுத்திக்கொண்டதும் முதலான உபகாரங்கள் சொல்லி முடியுமோ? இப்படிப்பட்ட உபகாரங்கள் இன்னும் எத்தனையோ செய்வதாகத் திருவுள்ளம்பற்றி யிருப்பவனன்றோ திருமால். அவனைத்தவிர வேறொரு முழுமுதற்கடவுள் இவ்வுலகுக்கு உண்டோ? நன்றியறிவுள்ளவர்கள் அப்பெருமானுக்கன்றோ பணிவிடைகள் செய்யப்ராப்தம்; அவனுக்குச் செய்யாததோடு ஒரு நன்றியுஞ் செய்யமாட்டாத தேவதாந்தரங்களுக்குப்போய்ப் பணிவிடை செய்கிற இவ்வுலகின் அவிவேகத்தை என்ன சொல்லுவோம்? அந்த தேவதாந்தரங்களுக்கு இவர்கள் செய்கிற ஆராதனம் என்னவென்றால் ஆட்டை வெட்டிப் பவியிடுவதும் கோழியைக் கொன்று நைவேத்யஞ் செய்வதும் இவைபோல்வன ஜீவஹிம்ஸைச் செயல்களேயாம். இதற்குப் பலகை அந்த தேவதைகள் கொடுப்பது ஞன்னவென்றால், இந்த

ஸம்ஸாரத்திலேயே தரைப்பட்டு அழுந்தி உழல்வதற்கு உறுப்பான ஆபாஸ ஸுகங்களேயாம். உண்மையில் இவை ஸுகங்களல்ல; துக்கமேயாம். இப்படிப்பட்ட துக்கங்களைப்பெற விரும்பி இவ்வுலகம் ப்ராப்த தேவதையைவிட்டு தேவதாந்தர பஜநம் பண்ணித் திரிகின்றதே! அரியாயமாய் அநர்த்தப்பட்டுப் போகின்றதே! இதனில் மிக்க பரிதாபமுண்டோ? என்றராயிற்று.

ஈன்றோளிருக்க மணைநீராட்டி—“பேயிருக்கு நெடுவெள்ளம் பெருவிசம்பின் மீதோடிப் பெருகுகாலம், தாயிருக்கும் வண்ணமே உம்மைத் தன் வயிற்றிருத்தி உய்யக்கொண்டான், போயிருக்க மற் றிங்கோர் புதுத்தெய்வம் கொண்டாடுந் தொண்டர் \* பெற்ற தாயிருக்க மணை வெந்நீராட்டுதிரோ மாட்டாத தகவற்றீரே” என்ற திருமங்கையாழ்வார் ஸ்ரீஸூக்தியும் இதனையடியொற்றியதே. மணை நீராட்டி—மணை என்றது அசேதநவஸ்துக்களை யெல்லாம் சொன்ன படி. நீராட்டி என்றது உபசாரங்கள் பலவற்றையுஞ் சொன்னபடி. ‘மணைநீராட்டுமா போலே’ என்று சொல்லவேண்டுமிடத்து (அவாய் நிலையாக) உவமையை உள்ளடக்கி மணைநீராட்டி என்றே சொன்ன தன் கருத்து யாதெனில்; தேவதாந்தர பஜநம் பண்ணுவதோடு மணை நீராட்டுவதோடு ஒரு வாசியில்லை; இதுதான் அது, அதுதான் இது என்று இரண்டுக்குமுள்ள அபேதத்தைக் காட்டினபடியாம்.

மாதர்கள் ப்ரஸவித்தவுடனே பெற்ற அத்தாயையும் பிறந்த சிசுவையும் ஸ்நானஞ்செய்வித்தல் மலைநாட்டு வழக்கமாக வெகு முற் காலத்தில் இருந்ததாம். ப்ரஸவித்தவுடனே தாயை நீராட்டுவது பலவகைக் கஷ்டங்களுக்குக் காரணமாவதால் அத்தாய்க்குப் பதிலாக ஒரு மணைக்கட்டையை ஸ்நானஞ்செய்விப்பது இடைக் காலத்து வழக்கமாக இற்றைக்கும் நடந்து வருகின்றதாம். அதனைத் திருவுள்ளம்பற்றி இங்கு ஆழ்வார் இப்படி அருளிச்செய்தார் என்று சிலர் சொல்லுவர்.

புடைப்பலதானறி தெய்வம்பேணுதல்—புடைஎன்றது ஏதோ வொரு பக்கம் என்றபடி. வேதத்தில் ஏதோ ஒரு மூலையில் சிவன் என்றும் ருத்ரன் என்றும் ஹிரண்யகர்ப்பன் என்றும் சில பதங்கள் கிடந்தால் அவற்றின் ப்ரகரணத்தையும் பொருளையும் தெரிந்து கொள்ளாது அந்த தேவதைக்குப் பரத்துவஞ் சொல்லியிருப்ப

\* [பெரிய திருமொழி 11-6-6]

தாகக் கொள்வார்களே சிலர்; அதைச் சொல்லுகிறது. ஆனது பற்றியே தானறிதேய்வம் என்றுஞ் சொல்லப்பட்டது. புத்ரகாமனுக்கு ஒரு தெய்வம், ஐச்வரிய காமனுக்கு ஒரு தெய்வம், ஆரோக்ய காமனுக்கு ஒரு தெய்வம் என்றிப்படி அவரவர்கள் பற்றும் தெய்வங்கள் பலபலவாயிருப்பதுபற்றிப் பலதேய்வம் பேணுதல் என்றார்.

தனது என்பது ' தனது ' என்று நீட்டல் விகாரம் பெற்றுக் கிடக்கிறது. ' புல்லறிவாளன் ' என்று விவேகமற்றவனைச் சொல்லுகிறது; புல்லறிவாண்மையாவது அவிவேகம். கொல்வன முதலா அல்லன = இவ்வாழ்வார் தாமே திருவாய்மொழியில் " தீர்ப்பாரையாமினி " என்ற திருவாய்மொழியில் " நீர் எதுவானுஞ் செய்து அங்கோர் கள்ளும் இறைச்சிபுந்தாவேல்மின் " என்றும், " நீர்கருஞ்சோறும் மற்றைச் செஞ்சோறும் களனிழைத் தென்பயன் " என்றும், " அணங்குக் கருமருந்தென்றங்கோர் ஆடுந் கள்ளும்பறய் " என்றும், " ஏதம்படைந்து அல்ல செய்து கள்ளாடு கலாய்த்தாய், கீதமுழவிட்டு நீரணங்காடுதல் கீழ்மையே " என்றும் அருளிச் செய்தவை இங்கு அதுஸந்திக்கத்தகும்.

இன்புதுன்புஅளி = அளிப்பது அளி; அதாவது கொடுக்கும் வஸ்து; தேவதார்தரங்கள் தரும் பொருள் யாதெனில், இன்புதுன்பு = இன்பாவது ஸுகம், துன்பாவது துக்கம்; ஸுகமென்று ப்ரமிக்கக்கூடிய துக்கமென்றவாறு. ஸம்ஸாரத்தில் கிடைக்கும் ஸுகங்களெல்லாம் இப்படிப்பட்டவையேயாம். பிள்ளை பெறுவது செல்வம் பெறுவது என்னுமிவை மேலெழப்பார்க்கையில் ஸுகமாகத் தோன்றி, வரவரத் துன்பமாகவே முடிசின்றமையைப் பன்னி யுரைக்குங்காற் பாரதமாம்.

தேவதார்தர பஜனம் பண்ணுவது நித்ய ஸம்ஸாரியா யொழிவதற்கு க்ருஷிபண்ணுவதேயன்றி வேறில்லை யென்பதைக் கூறி முடிக்கிறார் தோன்மாமாயப் பிறவியுள்நீங்காப் பன்மாமாயத் தழுந்துமா னளிர்ந்தே என்று.

(சு)

நளிர்மதிச் சடையனும் நான்முகக்கடவுளும் \*  
 தளிர்ரோளி யிமையவர் தலைவனும்முதலா \*  
 யாவகையுலகமும் யாவருமகப்பட \*  
 நிலநீர் தீகால் சுடரிரு விசும்பும் \*  
 மலர்சுடர்பிறவும் சிறிதுடன் மயங்க \*

ஒருபொருள்புறப்பாடின்றி முழுவது  
மகப்படக் கரந்து - \* ஓராலிலைச் சேர்ந்தவெம்  
பேருமாமாயனையல்லது - \*  
ஒருமாதேய்வம் மற்றுடையமோ யாமே.

(எ)

திருவாசிரியம் முற்றிற்று.

ந்ளிர் மதி சடையனும்	{ குளிர்ந்த சந்திரனை ஜடையிலே யுடைய சிவனும்	சிறிது	{ சிறியதான திரு வயிற்றின் ஒரு பக்கத்திலே
நான் முகன் கடவுளும்	{ பிரமதேவனும்	மயங்க	{ கலசம்படியாக்
தளிர் ஒளி இமையவர் தலைவனும் முதலா	{ தழைத்த ஒளிபொரு ந்திய தேவேந் திரனும் ஆகிய இவர்கள் முதலாக	ஒரு பொருள் புறப்பாடு இன்றி	{ ஒரு வஸ்துவும் வெளிப்படாதபடி
யாவரும்	{ எல்லாப்பிராணிகளும்	முழுவதும்	{ எல்லாப் பொருள் களையும்
யாவகை உலகமும்	{ எல்லாவுலகமும்	அகப்பட காந்து	{ உள்ளேயிட்டி மறைத்து
அகப்பட	{ உட்பட,	ஓர் ஆல் இலை சேர்ந்த	{ அத்விதீயமான வொரு ஆலந்தளிர்ரிலே யள்ளிகொண்ட
கிலம் நீர் தீ கால் சுடர் ஒரு விசம்பும்	{ பூமி ஜலம் அக்ரி வாயு, தேஜஸ் ஸுக்களை யுடைய மஹத்தான ஆகா சம் ஆகிய பஞ்ச பூதங்களும்	எம்	{ எமக்கு ஸ்வாமியாய்
மலர் சுடர் பிறவும்	{ சந்திரன் ஸூர்யன் முதலிய மற்றும் சிறந்த தேஜஸ் பதார்த்தங்களும்	பெரு மா- மாயனை அல்லது	{ மிகப்பெரிய ஆச்சுரி யங்களை யுடைய ஞான ஸ்ரீமந்நாரா யணனை த்தவிர்த்து
உடன்	{ ஏககாலத்தில்த்	மற்று ஒரு மா தேய்வம்	{ வேறொரு க்ஷுத்ர- தேவதையை.
		யாம் உடை யமோ	{ நாம் சேஷியாகக் கொள்ளு வோமோ?(கொள் ளமாட்டோம்.)

\* \* \*—ஸகல சேதநர்களும் ஸ்வரூபப்ராப்தசேஷியான எம்  
பெருமானை அடிபணிந்து அவனுக்கே வழுவிலாவுடிமைகள் செய்ய  
ப்ராப்தமாயிருக்க அப்படி செய்யாதே தேவதாந்தரங்களை ஆசிர  
யித்து ஸம்ஸாரத்தையே பூண்கட்டிக்கொள்ளுகிறார்களே! அந்தோ!  
இஃது என்ன அநர்த்தம்! என்று கீழ்ப்பாட்டில் கவலைப்பட்டார்.  
ஒரு ஸம்ஸாரியாவது இவருடைய துயரத்தைப் பரிஹரிக்க முன்

வராமற்போகவே, 'இப்பாழும் ஸம்ஸாரிகள் எக்கேடாவது டெகட்டும்; நாமும் அவர்களைப்போலே அநர்த்தப்பட்டுப் 'போகாமல் எம் பெருமானுக்கே அடிமைப்பட்டிருக்கப் பெற்றோமே!' என்று தம் முடைய மனவுறுதிக்கு உகந்து பேசுகிறார் இதில்.

ஸம்ஸாரிகள் பற்றுகிற தேவதார்தரங்கள் யாவும் நம்மைப் போலவே பலவகை ஆபத்துக்களுக்கு உள்ளாகி எம்பெருமானுடைய திருவருளால் தப்பிப்பிழைப்பவர்களே யொழிய, பிறருடைய ஆபத்துக்களைத் தாம் பரிஹரிக்கவல்ல ஸர்வ சக்தர்களல்லர் என்பதை விளக்கவேண்டி ' இந்தத் தெய்வங்களெல்லாம் பிரளயகாலத்தில் எம்பெருமானது திருவயிற்றிலே பதுங்கிக்கிடந்தவை காண்மின் ' என்கிறார். எல்லாத் தெய்வங்களையும் உய்யக்கொண்ட பரமபுருஷனை ஸ்ரீமந்நாராயணனுக்கன்றி மற்றையார்க்கும் நாம் அடிமைப்பட்டவர்களல்லோம் என்பது நிகமனம்.

நளிர்திச்சடையனும் என்றவிடத்துப் பெரியவாச்சான்பிள்ளையருளிச்செயல்:—“ ஸாதக வேஷம் தோற்ற ஜடையைத் தரித்துக் கொண்டிருக்கச் செய்தேயும் தூர்மானத்தாலே ஸுகப்தநான் என்று தோற்றும்படி தாழை மடலைக்கீறித் தலையிலே வைப்பாரைப் போலே குளிர்ந்த சந்திரனை ஜடையிலே தரித்த ருத்ரனும்” என்று. இதில் “ தாழைமடலைக்கீறி ” இத்யாதி த்ருஷ்டாந்த வாக்கியத்திற்குப் பொருள் யாதெனில் ; உலகில் மூட்டை சுமந்து வருந்திக் கூலி ஜீவனம் பண்ணுகிறவர்கள் தாங்கள் கஷ்டப்படுகிறவர்களைப்பது பிறர்க்குத் தெரியாமைக்காகவும் இவர்கள் ஸுகமாக இருப்பவர்களை என்று பலரும் நினைத்துக்கொள்வதற்காகவும் தாழம்பூ முதலிய பூக்களை யெடுத்துச் சூடிக்கொண்டு திரிவர்களாம் ; அப்படியே சிவ பிரானும் தான் ஸம்ஹாரக்கடவுளென்பதையும் ஸாத்நுஷ்டாநம் பண்ணிச் சரமப்படுகிறவன் என்பதையும் பிறரறிந்து அருவருக்காமைக்காகவும் ' இவன் உல்லாஸமாக இருக்கக்கூடிய ரஸிகள் ' என்று பலரும் நினைத்துக்கொள்வதற்காகவும் அழகிய சந்திரகலையைச் சிரமீது அணிந்தான் போலும் என்று ஒரு விநோதமாக அருளிச் செய்தபடி.

இந்திரன், அரம்பை ஊர்வசி முதலிய அப்ஸரஸ் ஸ்திரீகள் தன்னை நன்கு காதலிக்கும்படி அலங்காரங்கள் செய்துகொண்டு அதனால் மேனிநிறம் வீறுபெற்றிருப்பதைதலால் தளிரோளி. என்று

விசேஷிக்கப்பட்டான். ஆக முக்கியமாகவுள்ள மூன்று தேவர்களைச் சொல்லவே மற்ற சேதநாசேதநங்களை விவரித்துச் சொல்லவேண்டாமையென்ற முத்தலா யாவகையுடையமும் யாவருமகப்பட என்றார். எம்பெருமானது திருவயிற்றினுள்ளே அடங்கிக்கிடந்து ஸத்ததை பெற்ற பதார்த்தங்களை நாம் வாய்கொண்டு சொல்லுவதும் நமக்குப் பெரும் பாக்கியமன்றே என்றெண்ணி நிலநீர்தீகால் சுடரிருவிகம்பும் மலர்சுடர் என்று மீண்டும் விவரித்துச் சொல்லத் தொடங்கினர் போலும்.

சிறிதுடன் மயங்க என்பதற்குப் பலவகையும் பொருள் கொள்ளலாம்:—(சீழ்ச்சொன்ன வஸ்துக்களெல்லாம்) சிறிது—மிகச்சிறிய வடிவத்தை உடையனவாய்க்கொண்டு, உடன்—ஏககாலத்திலே, மயங்க உள்ளேயடங்கும்படியாக என்பது ஒருவகை. உடன்மயங்க என்ற விடத்து உடல் மயங்க என்று பதம் பிரித்து, சிறிதாகிய உடலிலே—பேதைக் குழுவியான எம்பெருமானது மிகச்சிறிய வடிவிலே மயங்க என்றல் மற்றொருவகை. மற்றுங்கண்டுகொள்க. ஆக எல்லாப் பதார்த்தங்களையும் ஒன்று தப்பாமல் திருவயிற்றினுள்ளே அடக்கிக்கொண்டு \* “பாலன் தனதுருவாய் ஏழுலகுண்டு ஆவிலையின், மேலன்று நீவளர்ந்த மெய்யென்பர்” என்றபடி சிறுகுழந்தைவடிவமாகி முகிழ்விரியாத சிற்றலந்தளிரிலே கண்வளர்ந்த அற்புத சக்திவாய்ந்த ஸ்ரீமந்நாராயண மூர்த்தியைத் தவிர்த்து வேறொரு தெய்வத்தை நாம் தெய்வமாகக் கொள்ளோம்.

“நெற்றி மேற்கண்ணனும் நிறைமொழிவாய், நான்முகனும் நீண்டநால்வாய், ஒற்றைக்கை வெண்பகட்டிலொருவணையு முள்ளிட்டவமரரோடும், வெற்றிப்போர்க்கடலரையன் விழுங்காமல் தான் விழுங்கி உய்யக்கொண்ட, கொற்றப்போராழியான் குணம் பரவாச்சிறுதொண்டர் கொடியவாரே” என்றும், “அன்றெல்லாருமறியாரோ எம்பெருமானுண்டுமீழ்ந்த எச்சில் தேவர், அல்லாதார் தாமுளரே” என்றும் (பெரிய திருமொழியில்) திருமங்கை யாழ்வாரருளிச்செய்த பாசரங்கள் இங்கே அநுஸந்திக்கத்தக்கவை.

“மங்கைபாகன் சடையில் வைத்த கங்கை யார்பதத்து நீர்? .....அங்கண்ஞாலமுண்டபோது வெள்ளிவேற்பு அகன்றதோ? ஆதலா

லரங்கனன்றி வேறு தெய்வமில்லையே” என்ற பிள்ளைப்பெருமானாய்க்கார் விடுதிப்பாசரமும் குறிக்கொள்ளத்தக்கது.

இத்தீவ்யப் பிரபந்தம் பெரும்பாலும் எம்பெருமானுடைய பரத்வஸ்தாபனத்திலே நோக்குடையதென்று உணரத்தக்கது.

திருவிருத்தத்திலும் திருவாய்மொழியிலும் ஆழ்வார் தம்முடைய திருநாமத்தை அருளிச்செய்துள்ளார்; இப்பிரபந்தத்தில் அப்படி அருளிச்செய்யவில்லை என்பதைக் காரணமாகக் கொண்டு சிலர் சொல்லுவதாவது—இத்திருவாசிரியம் இன்னும் பல பாசரங்களை யுடைய பிரபந்தமாயிருந்ததென்றும், காலக்கிரமத்தில் சில பாசரங்கள் லோபித்துவிட்டன வென்றும் சொல்லுகிறார்கள்; நம் மாழ்வாரருளிச்செய்த நான்கு பிரபந்தங்களுள் இதற்கு அடுத்ததான பெரிய திருவந்தாதியிலும் ஆழ்வாருடைய திருநாமம் அருளிச்செய்யப்பட்டிருக்கவில்லையாகையால் இது சேராது. அந்தாதித்தொடையாக அமைந்த பிரபந்தங்கள் எல்லாவற்றிலும் முடிவுபாசரத்தின் அந்தமும் முதற்பாசரத்தின் ஆதியும் ஒன்றாக அமையும்படி அருளிச்செய்யப்பட்டிருப்பதுபோல் இப்பிரபந்தத்தில் அமையாமையால் இதைக்கொண்டு இதில், சில பாசரங்கள் லோபித்து விட்டனவென்று சொல்லுவர் சிலர்; அதுவும் சேராது; ஈற்றுச் செய்யுளின் அந்தமே முதற்செய்யுளின் ஆதியாக அமையவைத்தல் மண்டலித்தல் என்று, தமிழர் சொல்லிவைத்திருக்கையால் இப்பிரபந்தம் மண்டலித்தலாகாது என்று சொல்லலாமத்தனை யொழிய பாசரங்கள் லோபித்தன என்றல் பொருந்தமாட்டாது. ஆகவே இப்பிரபந்தம் பூர்ணமென்றே கொள்ளத்தக்கது.

ஆழ்வார் திருவடிகளே சரணம்.

பெருமாள் கோயில் பிரதிவாதி பயங்கரம்

ஆண்ணங்கராசாரியர்

இயற்றிய

திருவாசிரியம் திவ்யார்த்ததீபிகை

முற்றுப்பெற்றது.